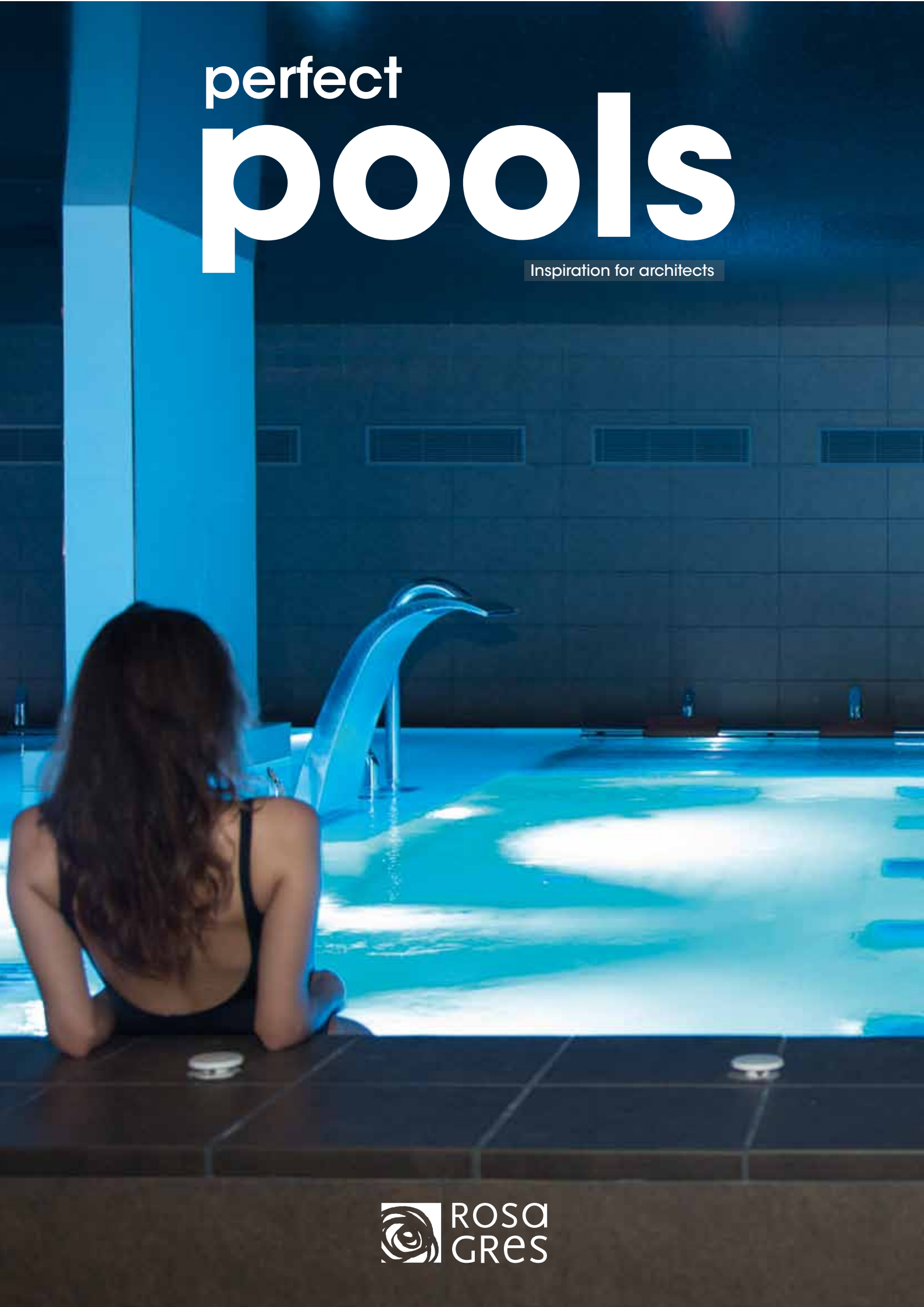


perfect pools

Inspiration for architects





SUMMARY

New Projects	04	Nouveaux projets	04	Nuovi progetti	04
The 9 system	14	Le système 9	14	Il Sistema 9	14
Deck level pools	16	Piscines à débordement	16	Piscine a sfioro	16
Raised edge pools	26	Piscines à skimmer	26	Piscine con sistema Skimmer	26
The tank	28	Le bassin	28	La vasca	28
Vitreous mosaic	32	Mosaïque vitrifiée	32	Mosaic di vetro	32
Pool decks	33	Plages	33	Spiagge	33
Changing rooms and other areas	38	Vestiaires et autres zones	38	Spogliatoi e altre aree	38
Accessories	44	Accessoires	44	Accessori	44
Technical Characteristics	46	Caractéristiques techniques	46	Caratteristiche tecniche	46

SOMMAIRE

INDICE

The search for perfection

When we do something that is a labour of love, improvement becomes something natural, something that motivates and excites us. Our new **Perfect Pools** is yet another step forward in the world of water to which we are committed. It is also a way of thinking and acting, a desire to seek perfection in every product and every project.

Our revolutionary **Biostop** is the first porcelain solution that eliminates bacteria: porcelain tiles + grout. **Biostop** offers complete self-protection 24 hours a day. With its total guarantee of hygiene and resistance, **Biostop** is the ideal solution for public pools and dressing rooms.

Our **large-format pieces** are a good way to save time and resources. The suggestive range of available colours will make choosing a pleasure.

Our colourful new **glass mosaics** are the only ones that can be combined with special finishing pieces. They also provide the ideal aesthetic complement to our **porcelain collections**. Discover them.

To achieve a perfect, high-quality finish, we recommend our **integrated solution** using **Fixcer** grouting products – an exclusive formula that offers the ideal product for all construction requirements.

Welcome to **Perfect Pools** by Rosa Gres.

À la recherche de la perfection

Lorsque l'on fait quelque chose par amour, son amélioration devient naturelle, elle nous motive et nous enthousiasme. Nos nouvelles **Perfect Pools** représentent un pas en avant dans le monde de l'eau, auquel nous sommes entièrement dévoués. C'est également une façon de penser et d'agir, une envie de rechercher la perfection pour chaque produit et chaque projet.

Notre solution révolutionnaire **Biostop** est la première à éliminer les bactéries. Avec son grès cérame et ses joints, elle offre une autoprotection complète en permanence. **Biostop** est la solution idéale pour les piscines et vestiaires publics, grâce à son hygiène et sa résistance complètement garanties.

Le **grand format de nos pièces** permet une économie de temps et de ressources. Vous adorerez choisir parmi la gamme de couleurs suggestives disponible.

Nos nouvelles **mosaïques vitrées** colorées sont les seules pouvant être associées aux pièces de finition spéciales. Elles apportent également le complément esthétique idéal à nos **collections en cérame**. Découvrez-les.

Afin d'obtenir une finition parfaite et d'excellente qualité, nous vous recommandons notre **solution intégrée** comprenant les produits de fixation de **Fixcer**: une formule exclusive à la base du produit idéal pour tous les besoins de construction.

Souhaitez la bienvenue aux **Perfect Pools** de Rosa Gres!

Alla ricerca della perfezione

Quando il nostro lavoro è mosso dalla passione, migliorare diventa un processo naturale, stimolante ed emozionante. Il nostro nuovo **Perfect Pools** è un ulteriore passo in avanti verso il mondo-acqua al quale siamo legati, nonché un modo di pensare e di agire: perfezionare ciascun prodotto e ogni progetto.

Il nostro rivoluzionario **Biostop** è il primo materiale ceramico completo che elimina i batteri: ceramica + giunto di posa. Con **Biostop** si ottengono spazi completamente autoprotetti giorno e notte. È l'ideale per spogliatoi e bagni per uso pubblico, grazie alla sua altissima garanzia di igiene e resistenza.

Le nostre **piastrelle di grande formato** sono la soluzione ideale per risparmiare tempo e sfruttare al massimo le risorse a disposizione. Offriamo una gamma di colori così seducenti, che sarà un piacere lasciarsi trasportare dalla creatività.

I nostri **nuovi mosaici**, fabbricati con pasta vitrea e colori meravigliosi, sono gli unici che possono essere abbinati a pezzi speciali di finitura. Il loro naturale complemento estetico sono le nostre **collezioni di ceramica**. Vieni a scoprirle.

E per ottenere delle rifiniture perfette e di alta qualità, ti proponiamo la nostra **soluzione completa** con i prodotti di posa **Fixcer**: una formula esclusiva con il prodotto più adatto ad ogni differente esigenza di costruzione.

Benvenuto a **Perfect pools** by Rosa Gres.

PISCINE MUNICIPALE LA TESTE-DE-BUCHE, FRANCE / By ATELIER ARCOS ARCHITECTURE

An extensive sports centre designed for relaxation and well-being. Collections: Mistery grey, Mistery white and Aqua.

Un vaste complexe sportif conçu pour la relaxation et le bien-être. Collections : Mistery grey, Mistery white et Aqua.

Centro sportivo di grandi dimensioni, creato per il relax e il benessere. Collezioni: Mistery grey, Mistery white e Aqua.



Piscine Municipale La Teste-de-Buch, France

PISCINE D'ARCACHON, FRANCE / By ATELIER ARCOS ARCHITECTURE

An extensive sports centre designed for a variety of sports. Collections: Mistery grey, Mistery white and Aqua.

Un vaste complexe sportif conçu pour une diversité de sports. Collections : Mistery grey, Mistery white et Aqua.

Centro sportivo di grandi dimensioni, destinato alla pratica sportiva. Collezioni: Mistery grey, Mistery white e Aqua.



mystery grey 31 x 62,6 / Mistery collection



Piscine d'Arcachon, France



PISCINE GUJAN-MESTRAS, FRANCE / By ATELIER ARCOS ARCHITECTURE

A family-oriented sports centre. Collections: Mistery grey, Mistery white and Aqua.

Un complexe sportif dédié aux familles. Collections: Mistery grey, Mistery white et Aqua.

Centro sportivo orientato a un pubblico familiare. Collezioni: Mistery grey, Mistery white e Aqua.



NICK SPA & SPORTS CLUB / Barcelona, Spain / By Nick Spa Club, Piscinas Condal

Wellness and Spa Centre containing various pools, saunas and relaxation areas.

Centre de bien-être et spa, incluant des piscines, saunas et zones de relaxation variés.

Centro Benessere e Spa. Composto da differenti piscine, bagni di vapore e zone relax.



Nick Spa & Sports Club, Barcelona, Spain

AQUAWORLD / CONCOREZZO, ITALIA / By FEDERICO PELLA, SERING SRL

More than 15,000 m² in recreational aquatic facilities.

Plus de 15.000 m² d'installations aquatiques ludiques.

Oltre 15.000 m² di impianti acquatici ricreativi.



Acquaworld, Concorezzo, Italy

14th FINA WORLD CHAMPIONSHIPS - SHANGAI 2011

5 competition pools. The Rosa Gres pieces meet all the FINA requirements for competition pools.

5 piscines de compétition. Les pièces Rosa Gres sont conformes aux exigences de la FINA pour les piscines de compétition.

5 piscine da competizione. I componenti Rosa Gres soddisfano tutti i requisiti FINA per le piscine da competizione.



14th FINA World Championships - Shanghai 2011



The 9 System is a pre-fabricated coping system. It comprises of a set of water-repellent concrete blocks designed so that a single piece acts as a drainage channel and ceramic support.

Le système 9 est une structure préfabriquée. Il s'agit d'un ensemble de blocs de béton hydrofuge, dessinés pour qu'une seule pièce serve de goutte et de support pour la céramique.

Il Sistema 9 è un bordo prefabbricato. È costituito da un insieme di blocchi di calcestruzzo impermeabile progettati in modo che un singolo elemento funzioni da canale e da supporto per la ceramica.

The 9 advantages of S9

1. **Reduces** the costs of the overflow coping construction.
2. **Speeds** up the installation processes, saving time.
3. **Facilitates** the layout of the ceramic pieces as they have been designed to favour the installation process.
4. **Improves** the top finish of the concrete walls.
5. **Avoids** the shortcomings that are often present in coping work.
6. **Guarantees** a perfect finish of the swimming pool brim.
7. **Offers an aesthetically pleasing finish.** The visual presentation of the perimeter once the pool is built is linear and uniform.
8. **Offers a complete series of specialised pieces.** A solution for every detail: stair niches, corners, cork float, line anchorage, among others.
9. **Has been designed** to be complimented by **Rosa Gres** modular ceramics.

Les 9 avantages du S9

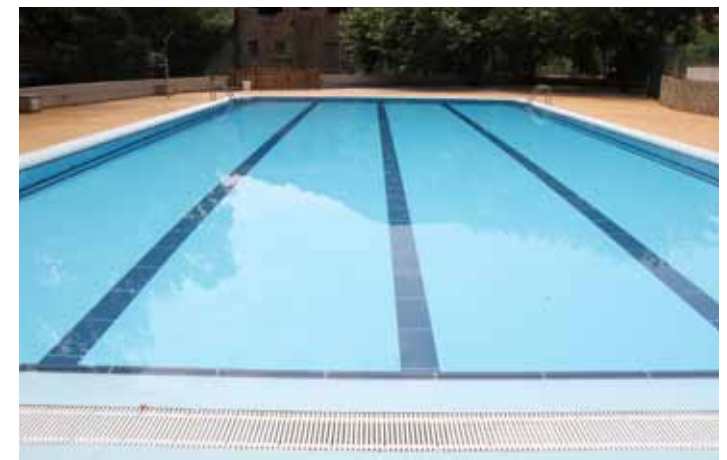
1. **Réduit** les coûts de construction de la goutte.
2. **Facilite** le processus d'installation et génère une économie de temps.
3. **Simplifie** la pose des pièces céramiques, celles-ci étant conçues pour optimiser l'installation.
4. **Améliore** la finition supérieure du mur de béton.
5. **Élimine** les défauts présentés normalement par le coffrage.
6. **Assure** une finition parfaite.
7. **Plus d'esthétique.** Le résultat visuel du périmètre de la piscine une fois terminé est rectiligne et homogène.
8. **Offre une gamme complète de pièces spéciales.** Une solution pour chaque détail: marches d'escaliers, angles, ancrage pour séparation de couloirs, courbes.
9. **Prêt à recevoir** la céramique modulaire de **Rosa Gres**.

I 9 vantaggi del sistema 9

1. **Riduce** i costi di costruzione del canale.
2. **Semplifica** la procedura di installazione, consentendo di risparmiare tempo.
3. **Semplifica** il posizionamento degli elementi di ceramica, che sono progettati per ottimizzare l'installazione.
4. **Migliora** la finitura superiore della parete di calcestruzzo.
5. **Elimina** le carenze generalmente presenti nella cassaforma.
6. **Offre** una finitura e un riempimento perfetti.
7. **Ha un'estetica splendida.** Il perimetro della piscina, una volta realizzato il bordo, appare lineare e omogeneo.
8. **È disponibile una gamma completa di elementi speciali.** Una soluzione per ogni dettaglio: realizzazione di sedi per le scalette, angoli, punti di fissaggio delle corsie galleggianti e altro ancora.
9. **È predisposto** per accogliere la ceramica modulare **Rosa Gres**.



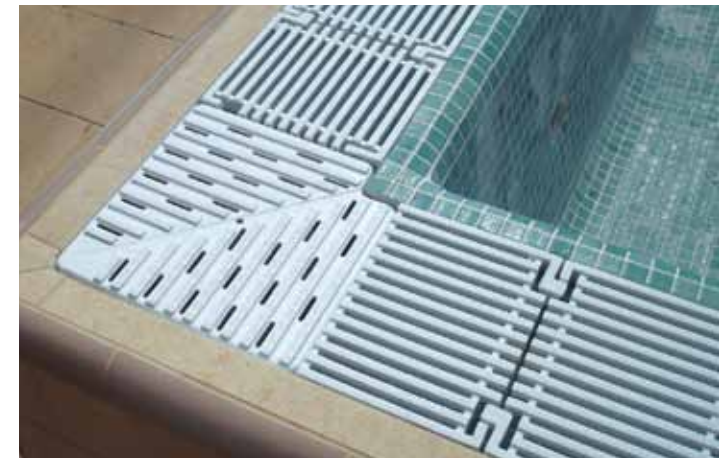
Sistema S9 Wiesbaden / Acquaworld / Concorezzo, Italy



Sistema S9 Horyzon / Alòs de Balaguer, Lleida, Spain

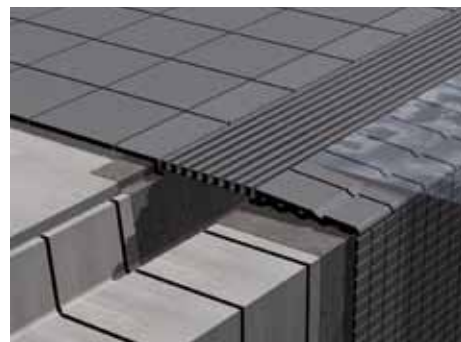


Sistema S9 Ergo / Camping Riudaura / Alòs de Balaguer, Lleida, Spain



Sistema S9 Spa / Club Natació Caldes / Caldes de Montbui, Barcelona, Spain

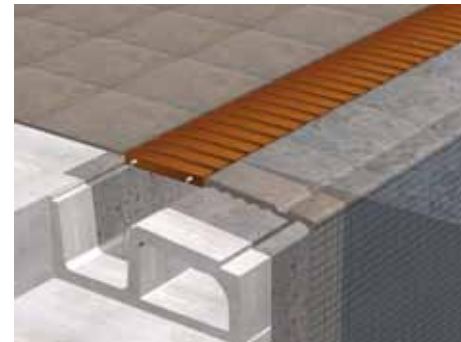
SISTEMA ERGO



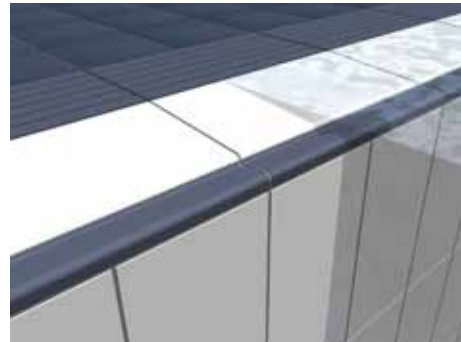
SISTEMA FINLANDES



SISTEMA PRESTIGE



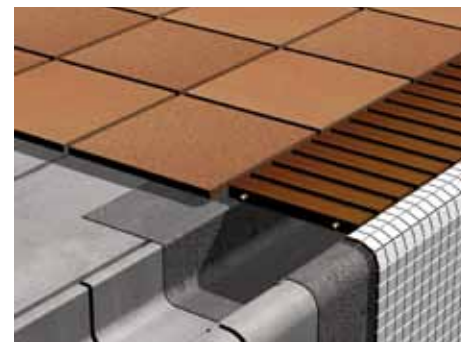
SISTEMA HORYZON



SISTEMA S9 WIESBADEN



SISTEMA SPA



DECK LEVEL POOLS

PISCINES À DÉBORDEMENT

PISCINE A SFIORO

HORIZON SYSTEM

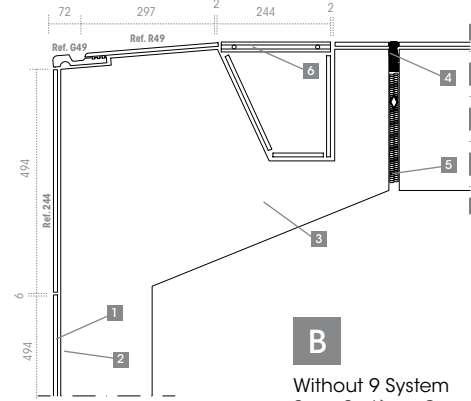
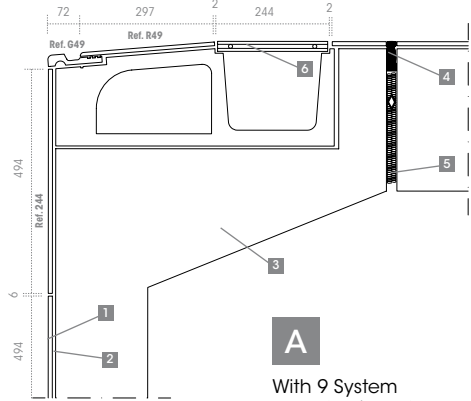
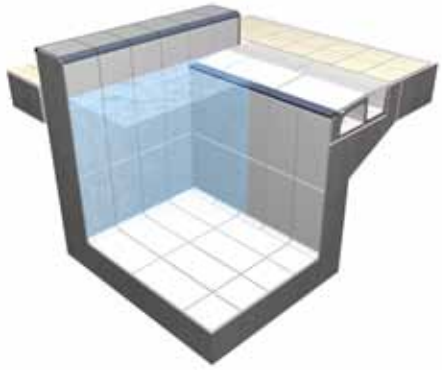
SYSTÈME HORIZON

SISTEMA HORIZON

New **Horizon System** comprising 2 large format ceramic tiles that form a gentle slope and give bathers better grip.

Nouveau **Système Horizon**: 2 pièces céramiques de grand format qui forment une pente douce et facilitent l'adhérence de l'utilisateur.

Nuovo **sistema Horizon**: due elementi in ceramica, di grande formato, che creano una lieve pendenza e facilitano l'aderenza per i bagnanti.



- 1 Thin-set mortar / Ciment-colle / Adesivo cementizio
- 2 Extra layer mortar / Mortier pour la réalisation / Malta per soletta
- 3 Concrete / Béton / Calcestruzzo
- 4 Sealant / Pâte étanche élastique / Stucco elastico
- 5 Expansion joint / Joint de dilatation / Giunto di dilatazione
- 6 Grating / Grille / Griglia

SISTEMA ERGO

PATENTED by Rosa Gres

A downward-sloping pre-deck system with only two pieces. The edge piece provides the pre-deck slope acts as a ceramic support for the grille.

ERGO SYSTEM

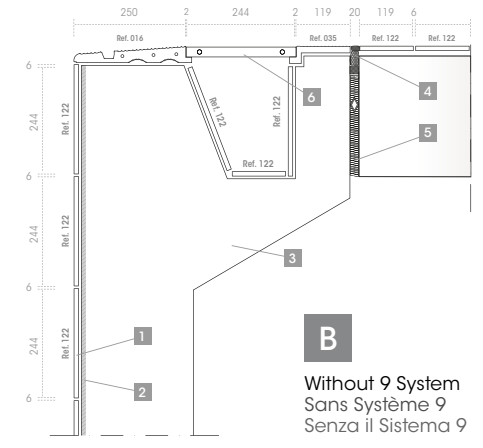
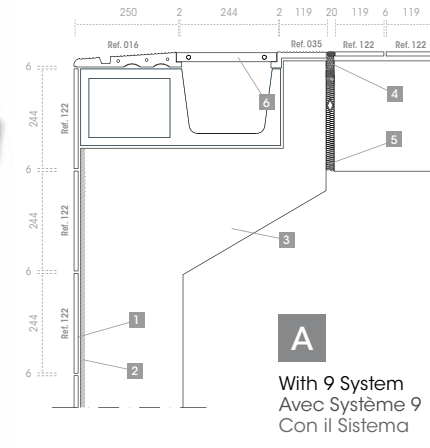
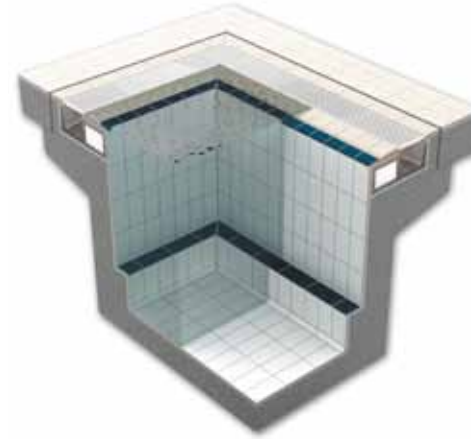
BREVETÉ par Rosa Gres

Système d'avant-plage descendante constitué de 2 pièces. Le bord donne la pente de l'avant-plage sert d'appui en céramique pour la grille.

CICTEMA ERGO

BREVETTATO da Rosa Gres

Sistema di pre-spiaggia in discesa realizzato con due soli elementi. Gli elementi del bordo determinano la pendenza della pre-spiaggia e agiscono come supporto ceramico per la griglia.



- 1 Thin-set mortar / Ciment-colle / Adesivo cementizio
- 2 Extra layer mortar / Mortier pour la réalisation / Malta per soletta
- 3 Concrete / Béton / Calcestruzzo
- 4 Sealant / Pâte étanche élastique / Stucco elastico
- 5 Expansion joint / Joint de dilatation / Giunto di dilatazione
- 6 Grating / Grille / Griglia

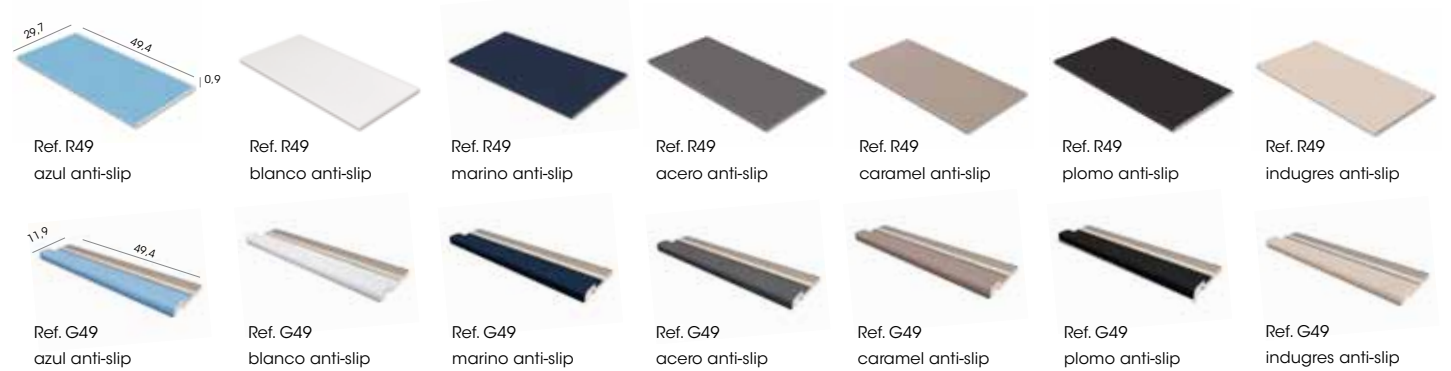
S9 blocks / modules S9 / blocchi S9



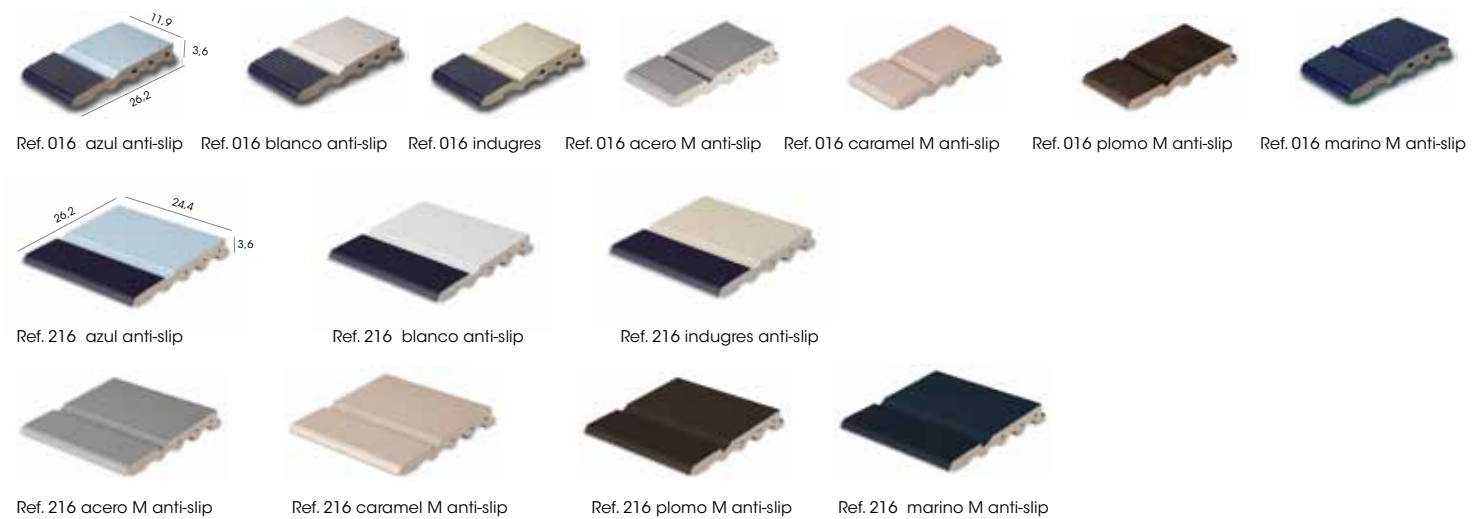
S9 blocks / modules S9 / blocchi S9



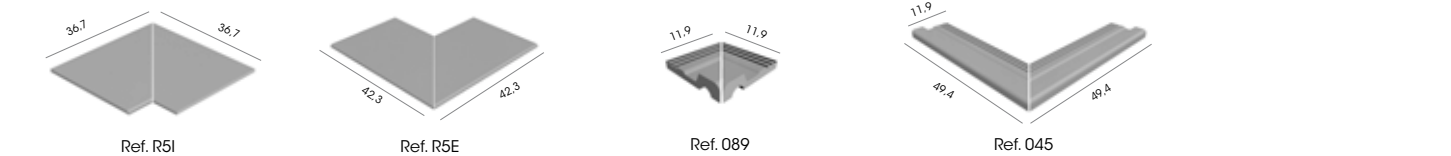
aqua edging tiles / pièces de bord / bordo



aqua edging tiles / pièces de bord / bordo



corners / angles / angoli



Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

trim pieces / pièces spéciales / elementi speciali



Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

FINNISH SYSTEM

SYSTÈME FINLANDAIS

SISTEMA FINLANDESE

WIESBADEN S9 SYSTEM

SYSTÈME S9 WIESBADEN

SISTEMA S9 WIESBADEN

A classic downward-sloping pre-deck system. The S9 blocks provide the necessary slope and grate support.

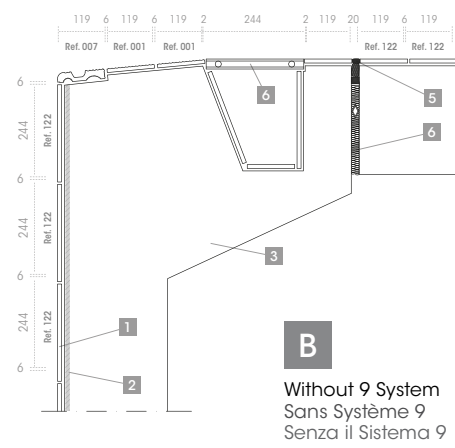
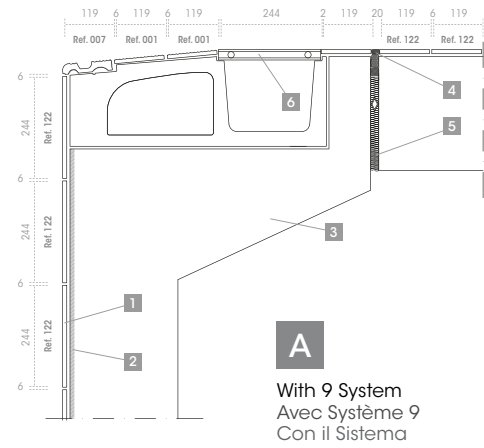
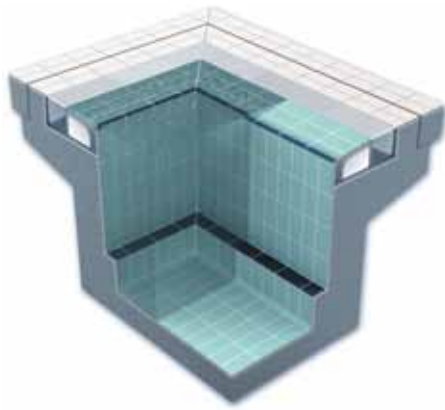
Système classique d'avant-plage descendante. Les blocs S9 offrent la pente nécessaire et servent d'appui pour la grille.

Sistema classico di pre-spiaggia in discesa. I blocchi S9 consentono di ottenere la pendenza necessaria e di appoggiare la griglia.

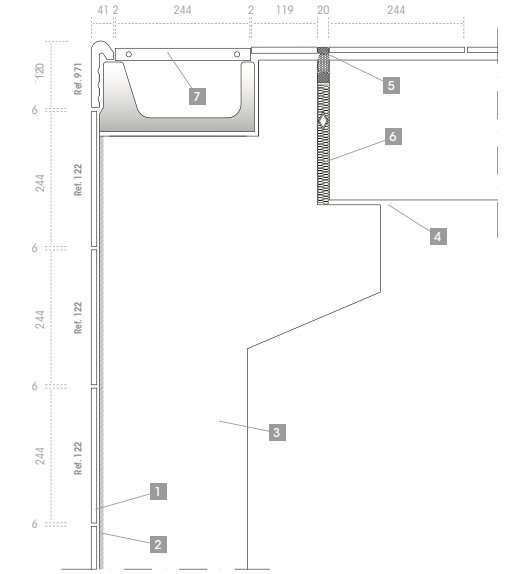
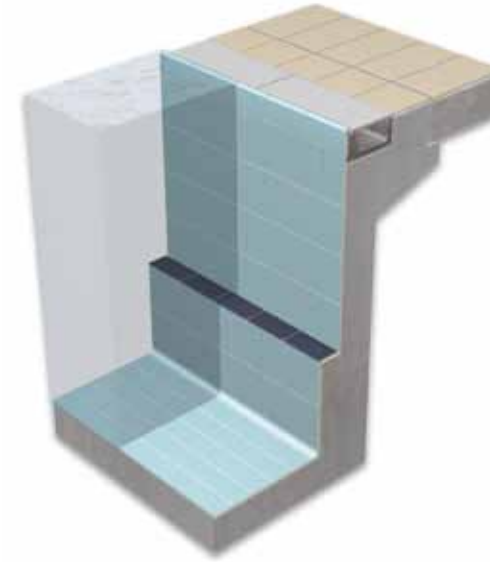
This is ideal if you have a limited pool deck area and require low cost, guaranteed watertightness, high capacity channel, ease of fitting and a wide range of colours.

Idéal lorsque l'on dispose de peu d'espace pour la plage. Parmi les nombreux avantages: coût réduit, garantie d'étanchéité, grande capacité de canal, pose facile et grande gamme de couleurs.

Ideale quando si dispone di poco spazio per la spiaggia e si richiede costo ridotto, garanzia di tenuta stagna, grande capacità del canale e facilità di installazione.



- 1 Thin-set mortar / Ciment-colle / Adesivo cementizio
- 2 Extra layer mortar / Mortier pour la réalisation / Malta per soletta
- 3 Concrete / Béton / Calcestruzzo
- 4 Sealant / Pâte étanche élastique / Stucco elastico
- 5 Expansion joint / Joint de dilatation / Giunto di dilatazione
- 6 Grating / Grille / Griglia



- 1 Thin-set mortar / Ciment-colle / Adesivo cementizio
- 2 Extra layer mortar / Mortier pour la réalisation / Malta per soletta
- 3 Concrete / Béton / Calcestruzzo
- 4 Slip course / Couche de glissement / Strato di scivolamento
- 5 Sealant / Pâte étanche élastique / Stucco elastico
- 6 Expansion joint / Joint de dilatation / Giunto di dilatazione
- 7 Grating / Grille / Griglia

S9 blocks / modules S9 / blocchi S9



S9 blocks / modules S9 / blocchi S9



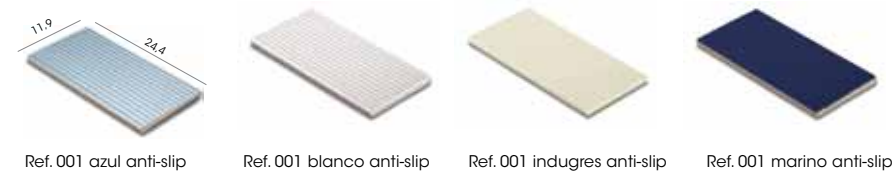
aqua edging tiles / pièces de bord / bordo



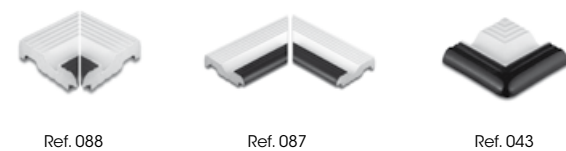
aqua edging tiles / pièces de bord / bordo



grooved tiles / pièces striées / elementi scanalati

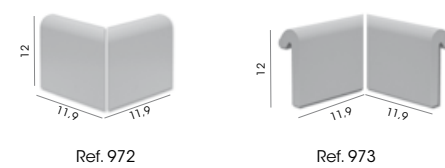


corners / angles / angoli



Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

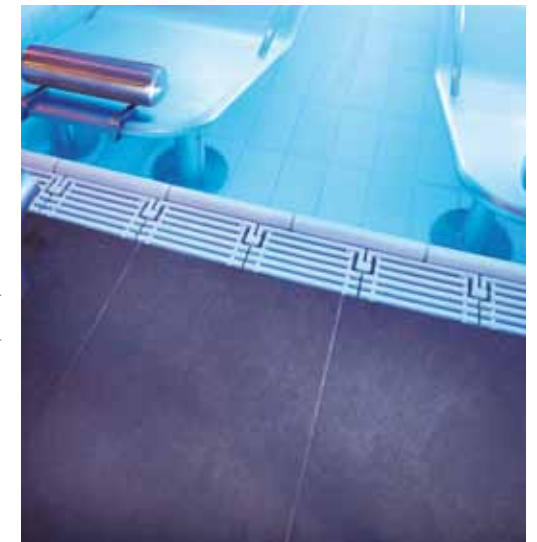
corners / angles / angoli



Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori



Virgin Active health clubs / Aldersgate, London



Club Metropolitan Sagrada Familia / Barcelona, Spain

AUSTRALIA A
SYSTEM

SYSTÈME
AUSTRALIA A

SISTEMA
AUSTRALIA A

MUNICH
SYSTEM

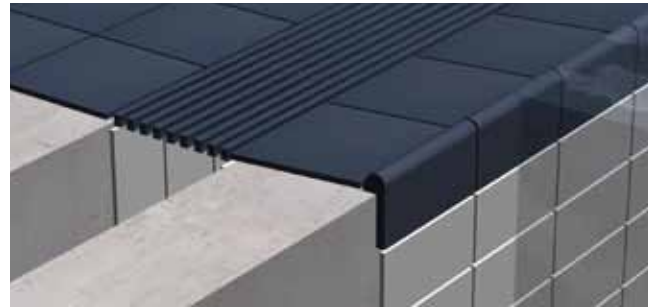
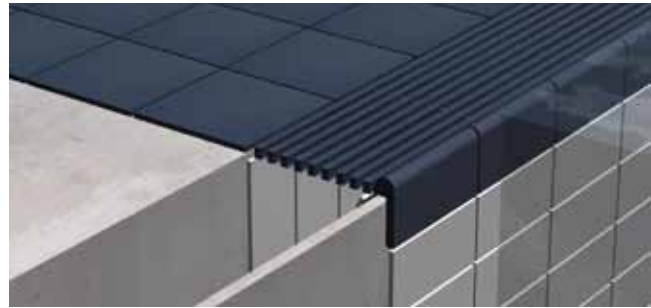
SYSTÈME
MUNICH

SISTEMA
MUNICH

SPA
S9 SYSTEM

SYSTÈME S9
SPA

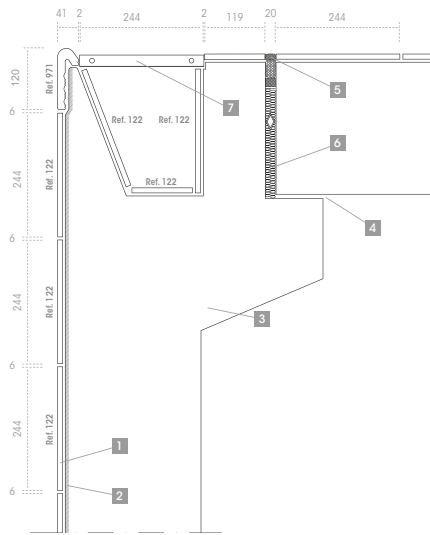
SISTEMA S9
SPA



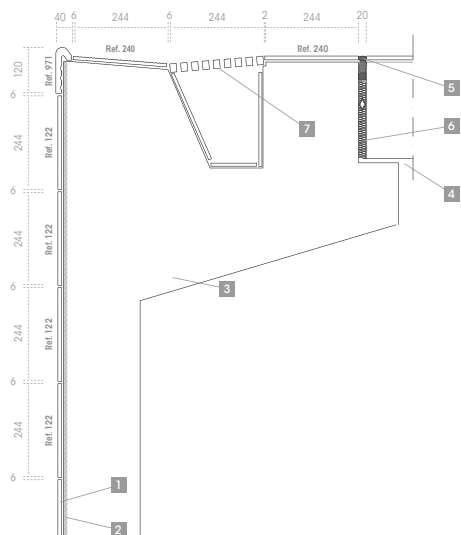
Created to simplify the construction of overflow mosaic pools, both public and private. Its main advantages are ease of construction, low cost, speed, reduced space and the vast range of colour combinations.

Crée pour simplifier la construction des piscines à débordement avec mosaïque, aussi bien publiques que résidentielles. Ses principaux avantages sont : construction simplifiée, coût réduit, rapidité, peu d'espace nécessaire et une infinité de combinaisons de couleurs.

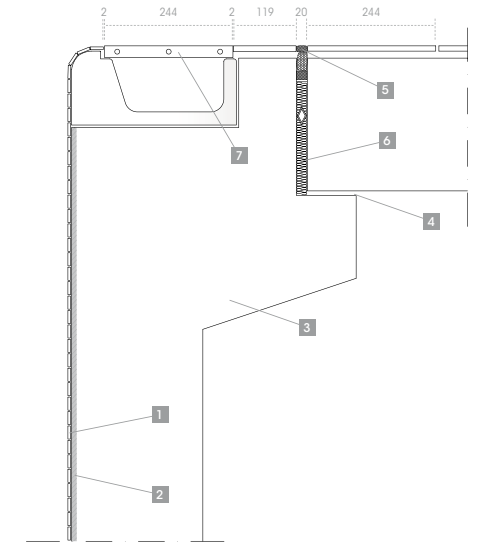
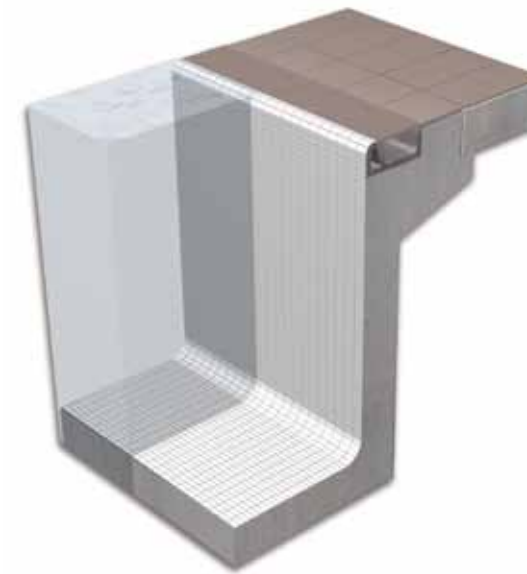
Ideale per semplificare la costruzione di piscine a sfioro con mosaico, sia pubbliche, sia private. I vantaggi principali sono la facilità di costruzione, il costo ridotto, la velocità, lo spazio ridotto e le numerosissime combinazioni di colori.



- 1 Thin-set mortar
Ciment-colle
Adesivo
cementizio
- 2 Extra layer mortar
Mortier pour la réalisation
Malta per soletta
- 3 Concrete
Béton
Calcestruzzo
- 4 Slip course
Couche de glissement
Strato di scivolamento
- 5 Sealant
Pâte étanche
élastique
Stucco elastico
- 6 Expansion joint
Joint de dilatation
Giunto di dilatazione
- 7 Grating
Grille
Griglia



- 1 Thin-set mortar
Ciment-colle
Adesivo
cementizio
- 2 Extra layer mortar
Mortier pour la réalisation
Malta per soletta
- 3 Concrete
Béton
Calcestruzzo
- 4 Slip course
Couche de glissement
Strato di scivolamento
- 5 Sealant
Pâte étanche
élastique
Stucco elastico
- 6 Expansion joint
Joint de dilatation
Giunto di dilatazione
- 7 Grating
Grille
Griglia



- 1 Thin-set mortar
Ciment-colle
Adesivo
cementizio
- 2 Extra layer mortar
Mortier pour la réalisation
Malta per soletta
- 3 Concrete
Béton
Calcestruzzo
- 4 Slip course
Couche de glissement
Strato di scivolamento
- 5 Sealant
Pâte étanche
élastique
Stucco elastico
- 6 Expansion joint
Joint de dilatation
Giunto di dilatazione
- 7 Grating
Grille
Griglia

S9 blocks / modules S9 / blocchi S9

Base



Ref. RS 931

Inside corner
Angle intérieur
Angolo interno



Ref. RS 933

Outside corner
Angle extérieur
Angolo esterno



Ref. RS 938

AUSTRALIA B
SYSTEM

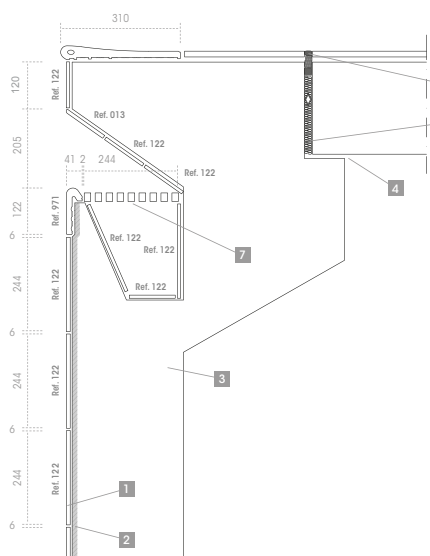
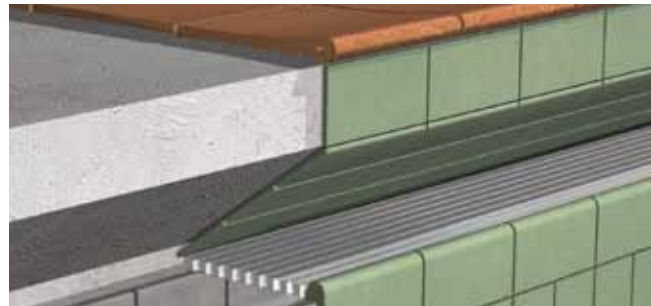
SYSTÈME
AUSTRALIA A

SISTEMA
AUSTRALIA A

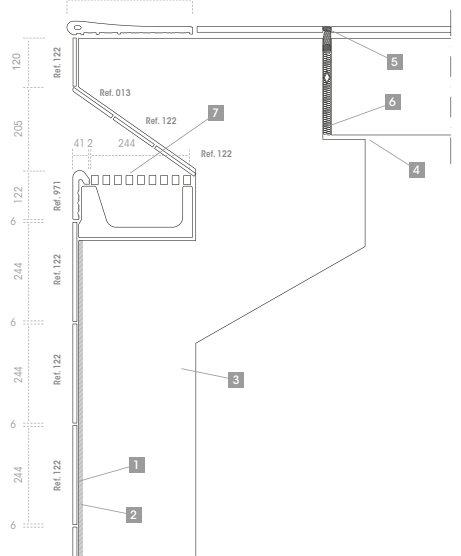
WIESBADEN B
SYSTEM S9

SYSTÈME
WIESBADEN B

SISTEMA
WIESBADEN B



- 1 Thin-set mortar
Ciment-colle
Adesivo
cementizio
- 2 Extra layer mortar
Mortier pour la réalisation
Malta per soletta
- 3 Concrete
Béton
Calcestruzzo
- 4 Slip course
Couche de glissement
Strato di scivolamento
- 5 Sealant
Pâte étanche
élastique
Stucco elastico
- 6 Expansion joint
Joint de dilatation
Giunto di dilatazione
- 7 Grating
Grille
Griglia



- 1 Thin-set mortar
Ciment-colle
Adesivo
cementizio
- 2 Extra layer mortar
Mortier pour la réalisation
Malta per soletta
- 3 Concrete
Béton
Calcestruzzo
- 4 Slip course
Couche de glissement
Strato di scivolamento
- 5 Sealant
Pâte étanche
élastique
Stucco elastico
- 6 Expansion joint
Joint de dilatation
Giunto di dilatazione
- 7 Grating
Grille
Griglia



ZURICH SYSTEM

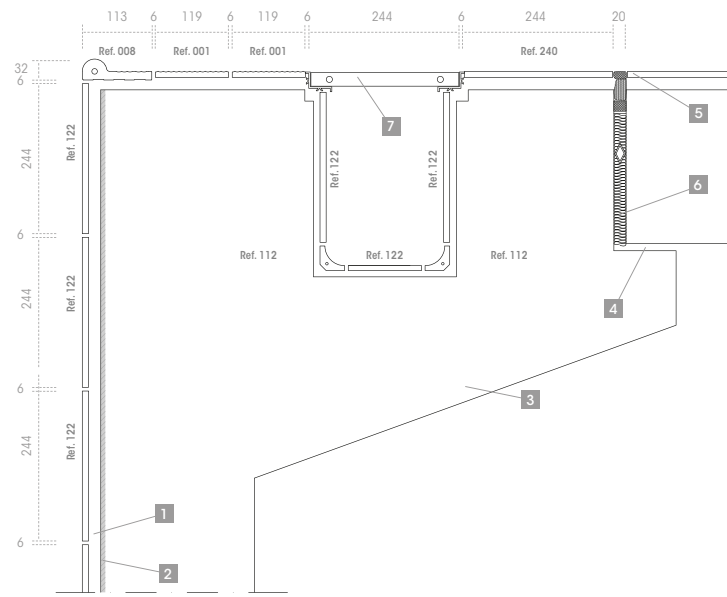
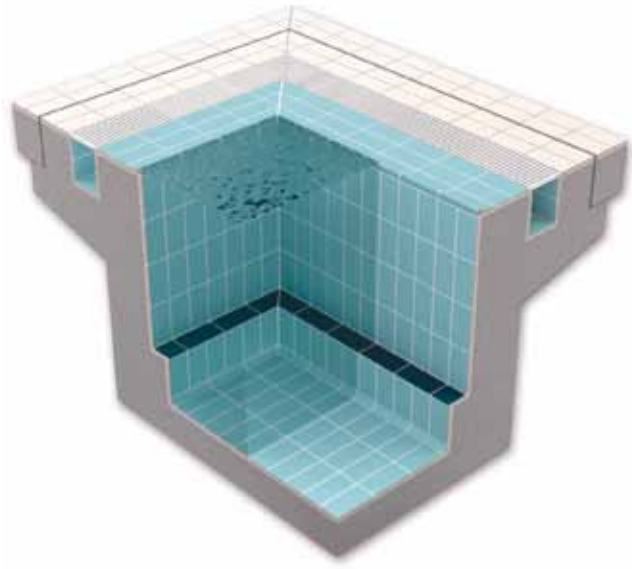
SYSTÈME ZURICH

SISTEMA ZURICH

Piece with a rounded edge that it is easy to hold on to. An attractive way of achieving a 2 cm. water above the surrounding deck.

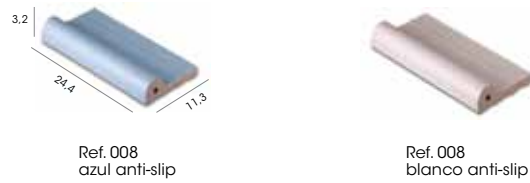
Pièce a bord arrondi pour s'accrocher facilement. Le plan d'eau obtenu à 2 cm. au dessus de la plage environnante, est très esthétique.

Elemento con bordo arrotondato, facile da afferrare. Un'estetica eccellente, che consente di avere un piano d'acqua di due centimetri sopra la spiaggia circostante.

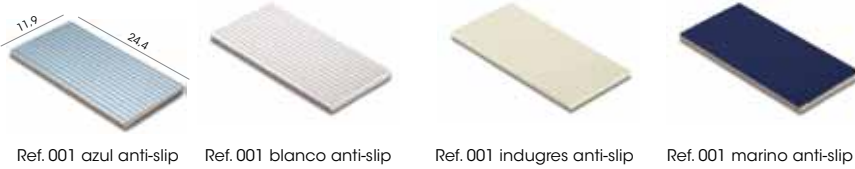


- 1 Thin-set mortar / Ciment-colle / Adesivo cementizio
- 2 Extra layer mortar / Mortier pour la réalisation / Malta per soletta
- 3 Concrete / Béton / Calcestruzzo
- 4 Slip course / Couche de glissement / Strato di scivolamento
- 5 Sealant / Pâte étanche élastique / Stucco elastico
- 6 Expansion joint / Joint de dilatation / Giunto di dilatazione
- 7 Grating / Grille / Griglia

aqua edging tiles / pièces de bord / bordo

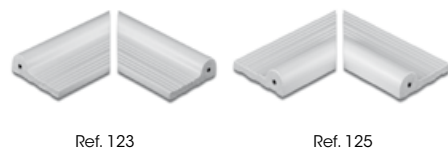


grooved tiles / pièces striées / elementi scanalati



corners / angles / angoli

Available in all colours Ref.008 / Disponible dans toutes les couleurs Ref.008 / Disponibile in tutti i colori Ref.008



Club Moving, Romania



Piscine L'Inox à Olivet, France / Agence Coste Architectures



PRESTIGE
SYSTEM

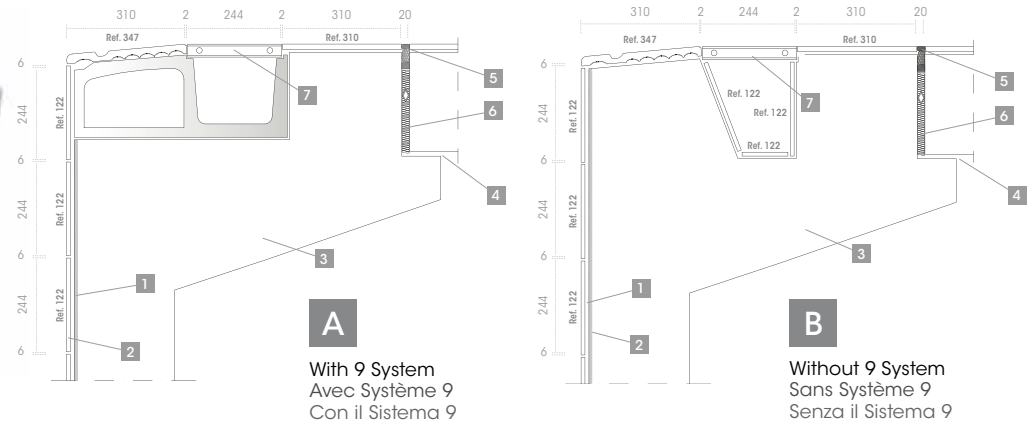
SYSTÈME
PRESTIGE

SISTEMA
PRESTIGE

A down-sloping pre-deck system comprised of a single 31 x 31 or 31 x 62,6 piece. S9 blocks provide the slope and overflow grate support.

Système d'avant-plage descendante constitué d'une seule pièce de 31 x 31 ou 31 x 62,6. Les blocs S9 offrent la pente et servent d'appui pour la grille.

Sistema di pre-spiaggia in discesa realizzato con un unico elemento da 31 x 31 o da 31 x 62,6. I blocchi S9 consentono di ottenere la pendenza necessaria e di appoggiare la griglia del canale.

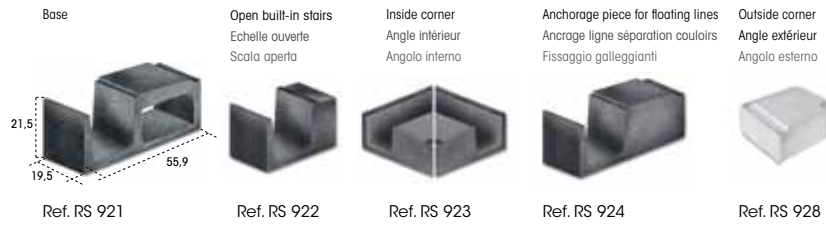


- 1 Thin-set mortar / Ciment-colle / Adesivo cementizio
- 2 Extra layer mortar / Mortier pour la réalisation / Malta per soletta
- 3 Concrete / Béton / Calcestruzzo
- 4 Slip course / Couche de glissement / Strato di scivolamento
- 5 Sealant / Pâte étanche élastique / Stucco elastico
- 6 Expansion joint / Joint de dilatation / Giunto di dilatazione
- 7 Grating / Grille / Griglia

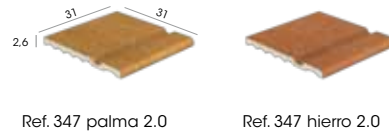


Hotel Nikki Beach / Marbella, Spain / Mistery white

S9 blocks / modules S9 / blocchi S9

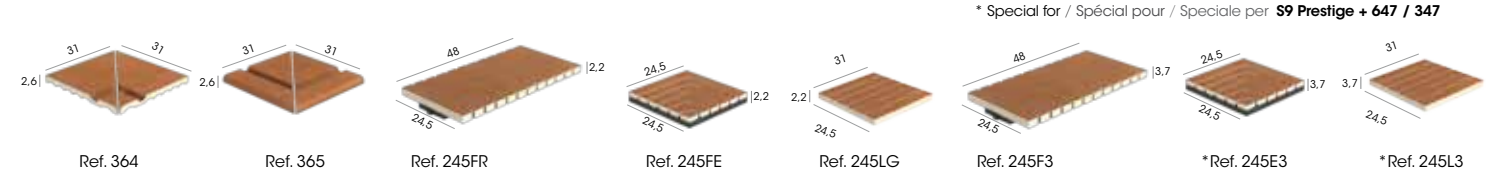


natural 2.0 edging tiles / pièces de bord / bordo



All pieces available in all colours / Disponibles dans toutes les couleurs / Tutti gli elementi sono disponibili in tutti i colori

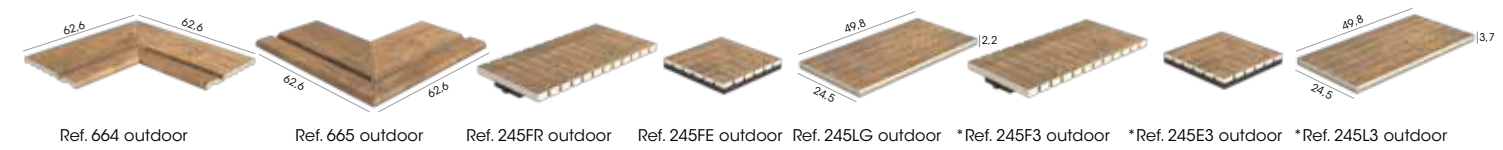
natural 2.0 corners and grilles / angles et grilles / angoli e griglie



lovely edging tiles / pièces de bord / bordo



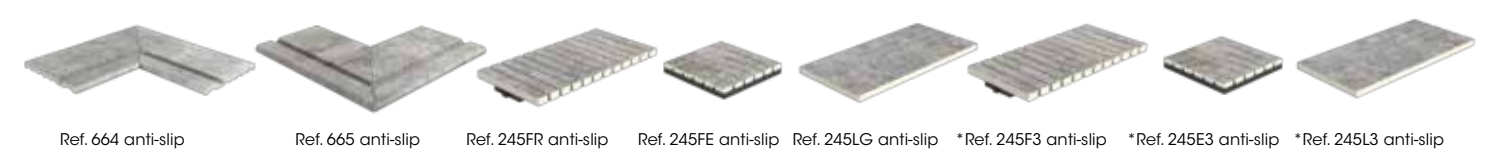
lovely corners and grilles / angles et grilles / angoli e griglie



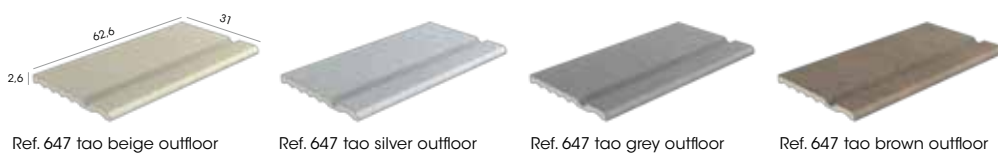
mistery edging tiles / pièces de bord / bordo



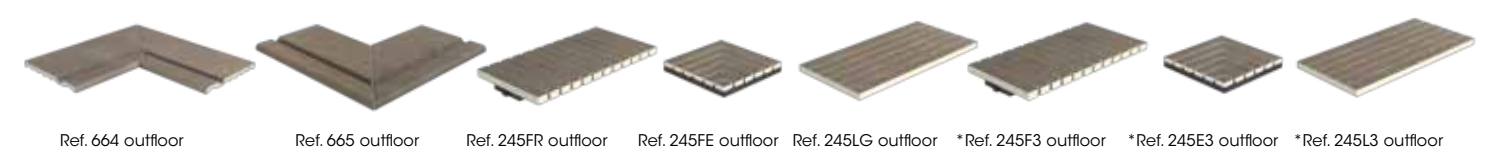
mistery corners and grilles / angles et grilles / angoli e griglie



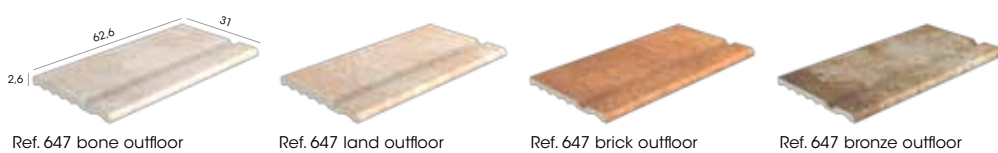
tao edging tiles / pièces de bord / bordo



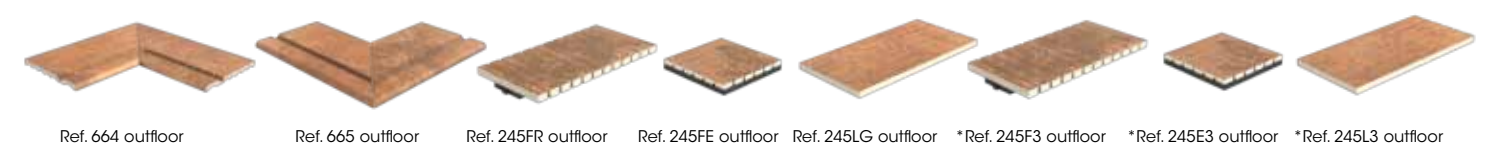
tao corners and grilles / angles et grilles / angoli e griglie



vintage edging tiles / pièces de bord / bordo



vintage corners and grilles / angles et grilles / angoli e griglie



Hotel Nikki Beach / Ibiza, Spain / Mistery white

RAISED EDGE SYSTEM

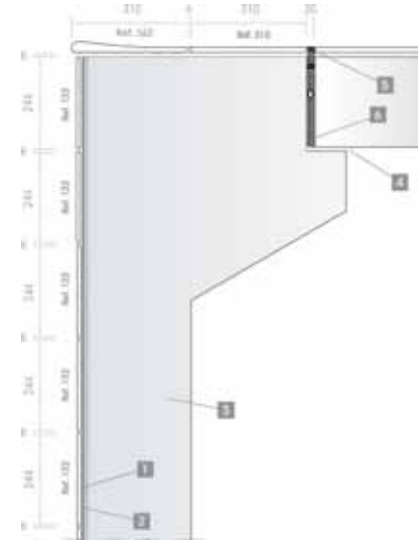
PISCINES SYSTÈME SKIMMER

PISCINE SYSTÈME SKIMMER

Most private swimming pools are built with this system. The water level lies about 20 cm below the pool rim; the pool water is recieved and filtered through an opening or skimmer.

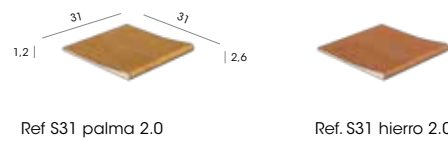
La plupart des piscines particulières sont construites avec ce système. Le niveau de l'eau se situe à environ 20cm de la margelle; l'eau est filtrée par un orifice, le skimmer.

È il sistema tradizionale, con il quale si costruisce la maggior parte delle piscine private. Il livello dell'acqua rimane sotto il livello della spiaggia (circa 20 cm). L'acqua viene filtrata da un singolo punto o skimmer.

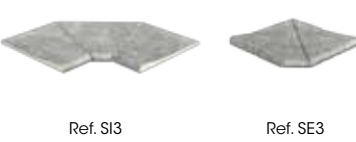


- 1 Thin-set mortar
Ciment-colle
Adesivo cementizio
- 2 Extra layer mortar
Mortier pour la réalisation
Malta per soletta
- 3 Concrete
Béton
Calcestruzzo
- 4 Slip course
Couche de glissement
Strato di scivolamento
- 5 Sealant
Pâte étanche élastique
Stucco elastico
- 6 Expansion joint
Joint de dilatation
Giunto di dilatazione
- 7 Grating
Grille
Griglia

natural 2.0 edging tiles / pièces de bord / bordo



corners / angles / angoli



Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

lovely edging tiles / pièces de bord / bordo



mystery edging tiles / pièces de bord / bordo



tao edging tiles / pièces de bord / bordo



vintage edging tiles / pièces de bord / bordo



Comunidad de Propietarios / Torrevieja, Spain / S62 mystery sand / 31 x 62,6 mystery sand

colors / couleurs / colori

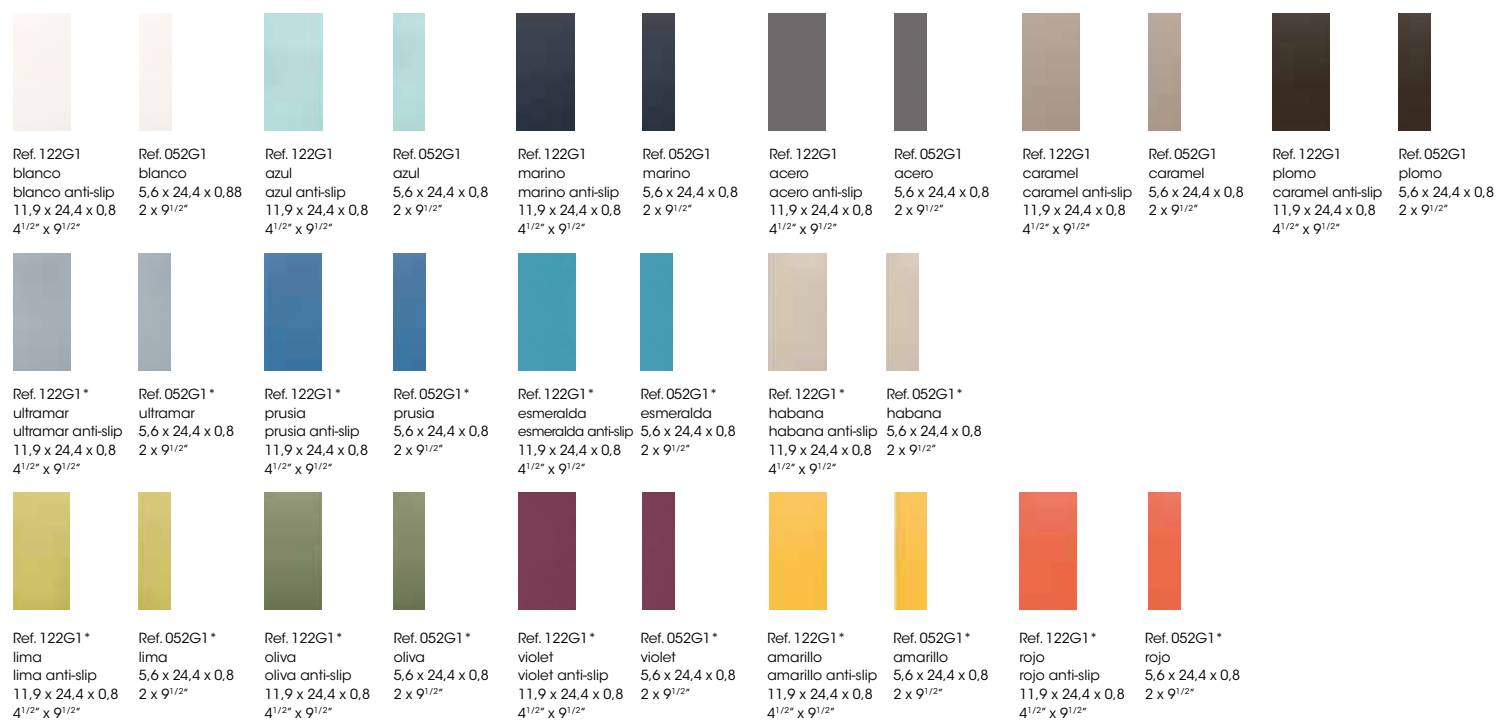
* On request. Please ask / Fabrication sur demande spéciale. À consulter / Fabbricazione su progetto. Da consultare.



Large format / Grande taille / Gran formato

colores / farben / цвета

* On request. Please ask / Fabrication sur demadne spéciale. À consulter / Fabbricazione su progetto. Da consultare.



Classic format / Format classique / Formato classico



Large-format Aqua field tile

- + efficiency
50% reduction in the time required to lay the base
- + aesthetics
50% less joints
- + profits
50% less joints means significant savings on sealant



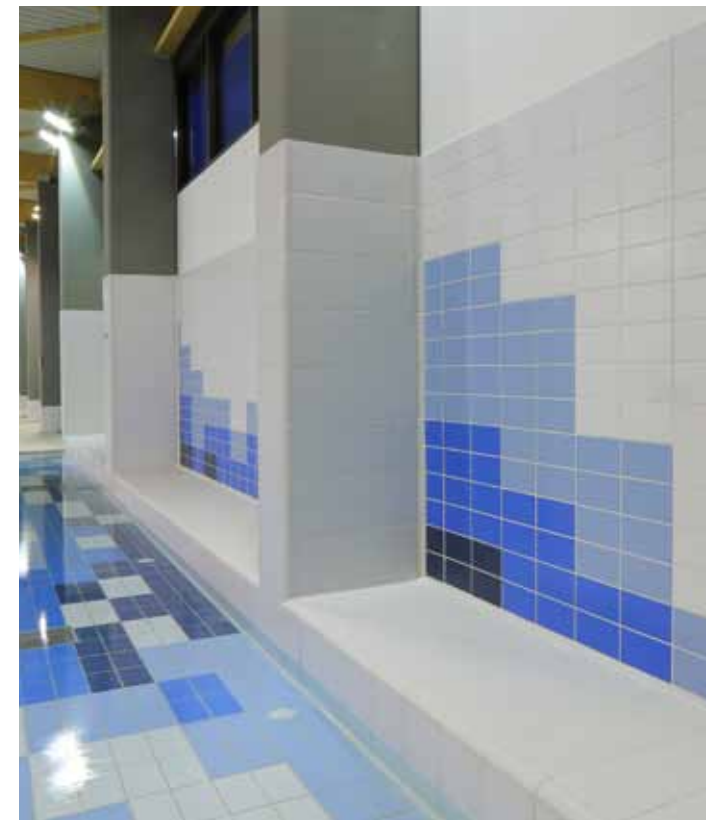
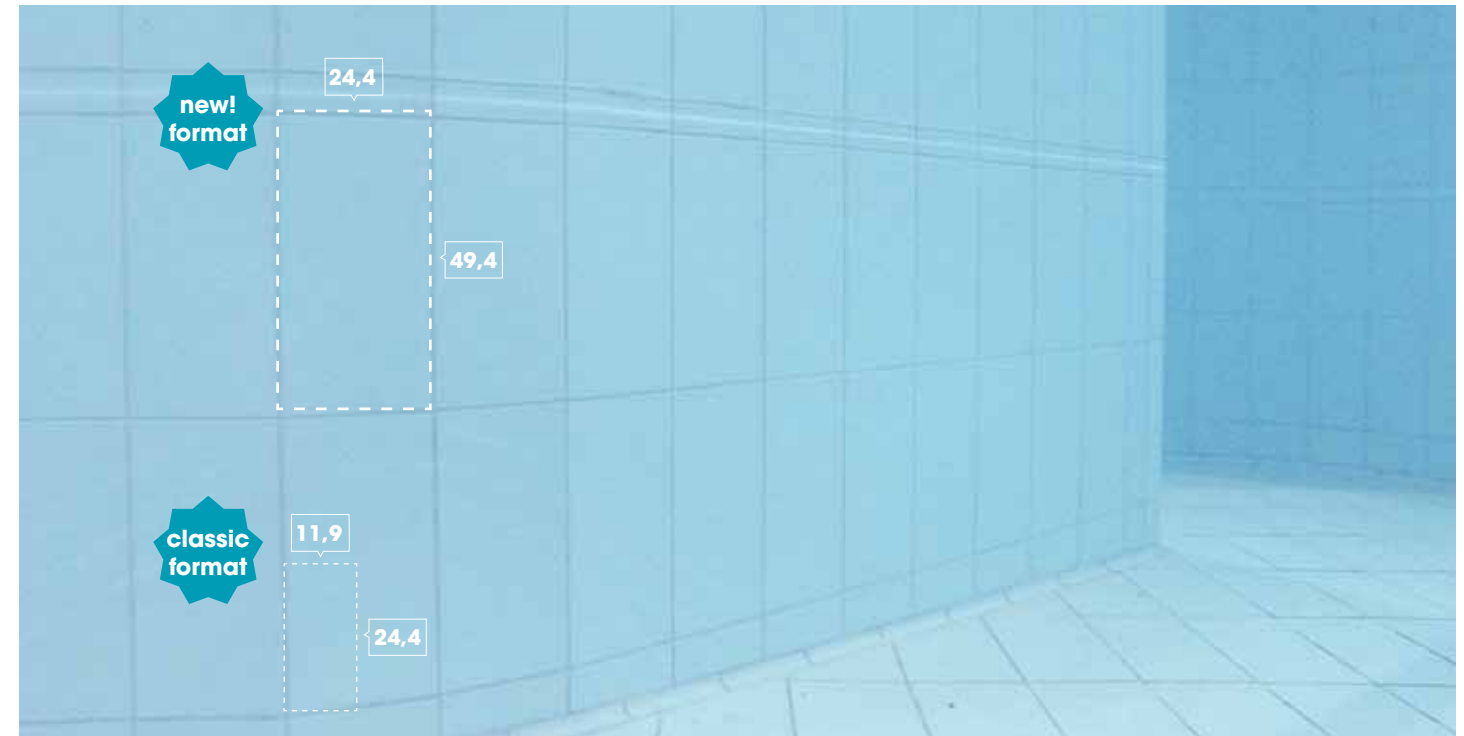
Grande pièce base Aqua

- + efficacité
50 % de réduction de temps pour la pose de la pièce de base
- + esthétique
50 % de joint en moins
- + rentabilité
50 % de matériel de jointement en moins, supposant une économie importante



Pezzo base Aqua Gran Formato

- + efficacia
50% di riduzione del tempo di posa del pezzo base
- + estetica
abbiamo eliminato un 50% dei giunti
- + risparmio
un 50% in meno di giunti di posa significa un grosso risparmio in termini di prodotti di posa



Piscine Gujan-Mestras, France



half-Round and end pieces / demi-cannes / sguscie



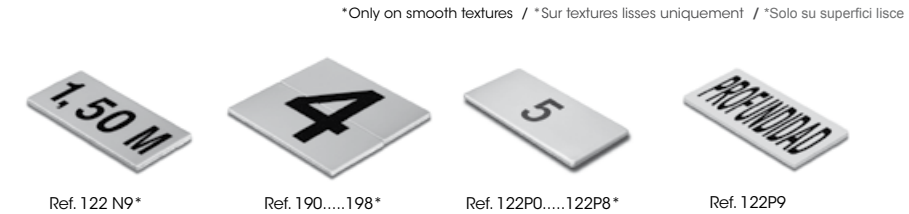
bullnose / arrondie / smussato



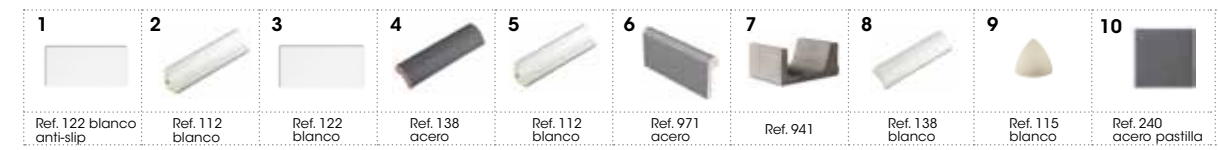
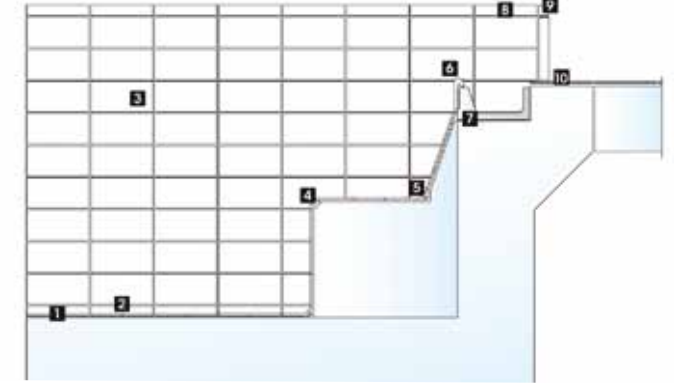
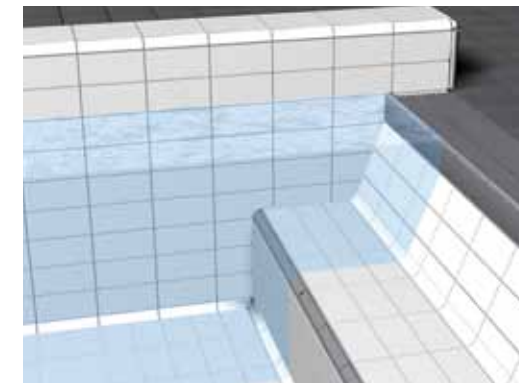
grooved tiles / pièces striées / elementi scanalati



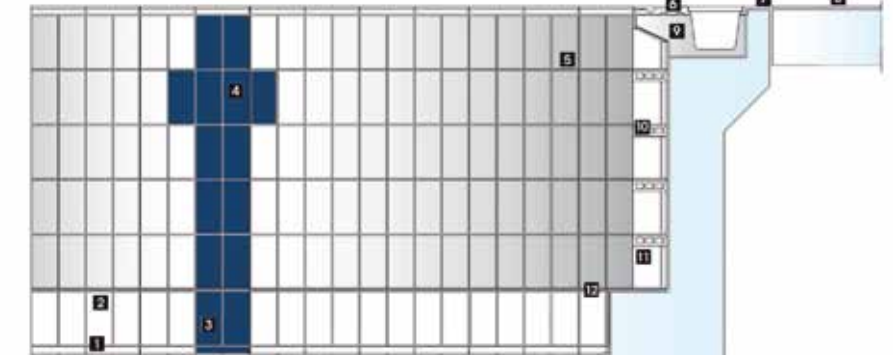
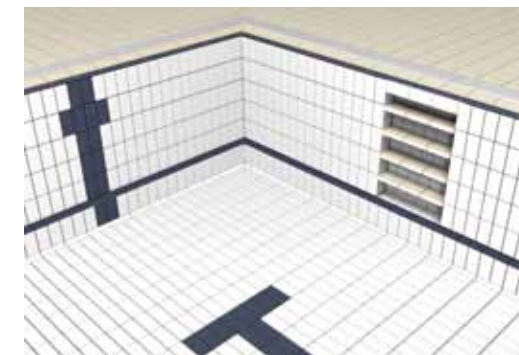
depth tiles / num. de profondeur / numerazione



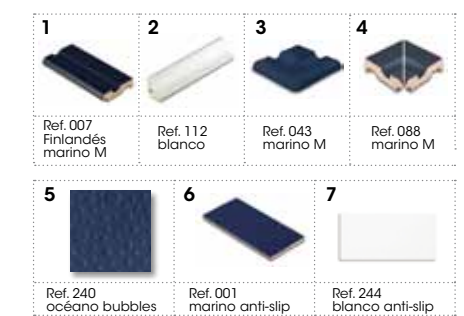
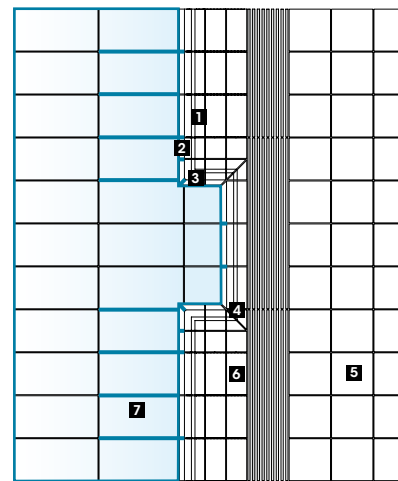
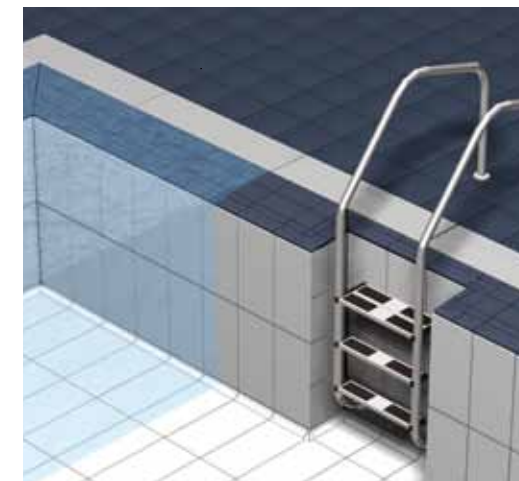
bench / banc / banco



closed stairs / échelle fermée / scala chiusa



open stairs / échelle ouverte / scala aperta



colors / couleurs / colori

Vitreous mosaic / Mosaique vitrifiée / Mosaiçi di vetro



Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Azul 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Azul Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Marino 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Marino Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



2,5 x 2,5



2,5 x 5



anti-slip
antidérapant
antiscivolo



smooth
lisse
liscio



Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Blanco 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Blanco Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 323 2,5 x 5 / 1" x 2"
Mosaic MV Blanco 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Blanco Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Acero 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Acero Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 323 2,5 x 5 / 1" x 2"
Mosaic MV Acero 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Acero Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



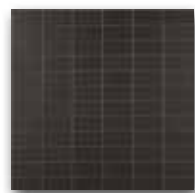
Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Caramel 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Caramel Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 323 2,5 x 5 / 1" x 2"
Mosaic MV Caramel 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Caramel Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Plomo 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Plomo Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 323 2,5 x 5 / 1" x 2"
Mosaic MV Plomo 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Plomo Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



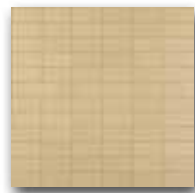
Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Ivory 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Ivory Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



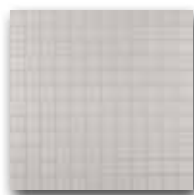
Ref. 323 2,5 x 5 / 1" x 2"
Mosaic MV Ivory 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Ivory Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Coral 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Coral Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 323 2,5 x 5 / 1" x 2"
Mosaic MV Coral 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Coral Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Niebla 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Niebla Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 323 2,5 x 5 / 1" x 2"
Mosaic MV Niebla 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Niebla Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 320 2,5 x 2,5 / 1" x 1"
Mosaic MV Taupe 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Taupe Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Ref. 323 2,5 x 5 / 1" x 2"
Mosaic MV Taupe 32 x 32 cm / 12" x 12"
Mosaic MV Taupe Anti-Slip 32 x 32 cm / 12" x 12"



Aqua

POOL DECKS
PLAGES
SPIAGGE

pastilla finish / finition pastilla / finitura pastilla



Ref. 122 G1
indugres pastilla
11,9 x 24,4 x 0,8
4 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G1
indugres pastilla
24,4 x 24,4 x 0,8
9 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G1
acero pastilla
24,4 x 24,4 x 0,8
9 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G1
caramel pastilla
24,4 x 24,4 x 0,8
9 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G1
plomo pastilla
24,4 x 24,4 x 0,8
9 1/2" x 19 1/2"

bubbles finish / finition bubbles / finitura bubbles



Ref. 240 G1
alba bubbles
24,4 x 24,4 x 0,8
9 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G1
océano bubbles
24,4 x 24,4 x 0,8
9 1/2" x 19 1/2"

channel / goulote / canalette

Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori



Ref. 106 azul

Ref. 106 blanco

Ref. 011 azul

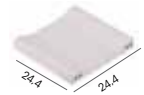
Ref. 011 blanco



Ref. 107



Ref. 108



Ref. 204 alba



Ref. 204 indugres



Ref. 204 océano



Ref. 204 acero anti-slip



Ref. 204 caramel anti-slip



Ref. 204 plomo anti-slip



Ref. 205



Ref. 206

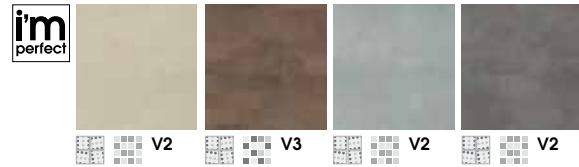


Ref. 207

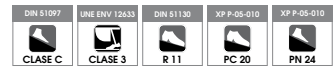


Finn Valley Leisure Center / Ireland





outdoor finish / finition outdoor / finitura outdoor

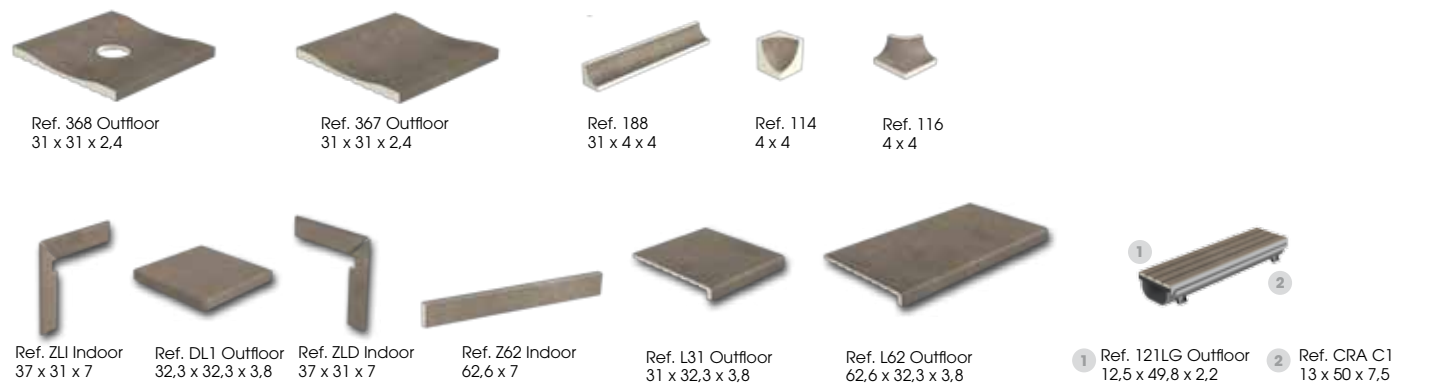


bullnose and step tiles / pièces spéciales pour le sol / elementi speciali per pavimentazione

Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

channel / goulote / canaletta

half-Round and end pieces / demi-cannes / sguscie



swimming pool trim pieces / pièces spéciales de piscine / elementi speciali per piscine

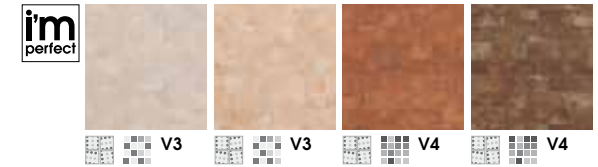
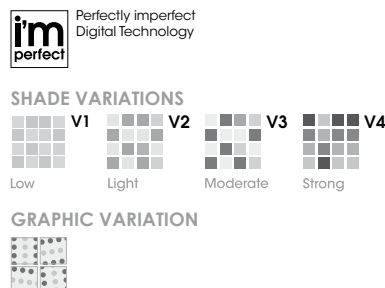
system système sistema
skimmer



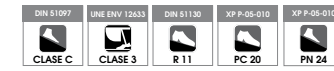
system système sistema
prestige



See Pool edging pieces in pages 24-26
Voir les bords de la piscine pages 24-26
Vedere bordi piscina pag. 24-26



outdoor finish / finition outdoor / finitura outdoor



bullnose and step tiles / pièces spéciales pour le sol / elementi speciali per pavimentazione

Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

half-Round and end pieces / demi-cannes / sguscie



swimming pool trim pieces / pièces spéciales de piscine / elementi speciali per piscine

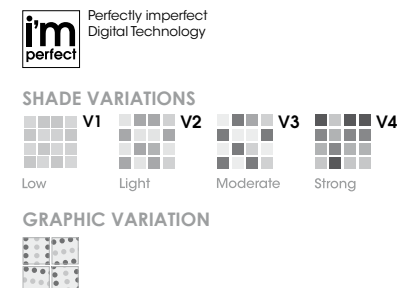
system système sistema
skimmer



system système sistema
prestige

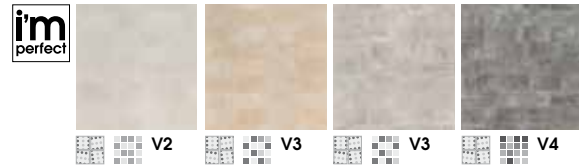


See Pool edging pieces in pages 24-26
Voir les bords de la piscine pages 24-26
Vedere bordi piscina pag. 24-26

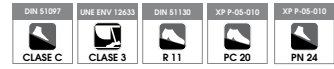


Mystery

POOL DECKS AND LOCKER ROOMS
PLAGES ET VESTIAIRES
SPIAGGE E SPOGLIATOI



anti-slip finish / finition anti-slip / finitura anti-slip



Ref. 316 Anti-slip*
Mystery white
31 x 62,6 x 0,9
12" x 24"



Ref. 316 Anti-slip*
Mystery sand
31 x 62,6 x 0,9
12" x 24"



Ref. 316 Anti-slip*
Mystery grey
31 x 62,6 x 0,9
12" x 24"



Ref. 316 Anti-slip*
Mystery blue stone
31 x 62,6 x 0,9
12" x 24"



Ref. 487 Anti-slip*
Mystery white
48,8 x 79,2 x 1
19" x 31"



Ref. 487 Anti-slip*
Mystery sand
48,8 x 79,2 x 1
19" x 31"



Ref. 487 Anti-slip*
Mystery grey
48,8 x 79,2 x 1
19" x 31"



Ref. 487 Anti-slip*
Mystery blue stone
48,8 x 79,2 x 1
19" x 31"

bullnose and step tiles / pièces spéciales pour le sol / elementi speciali per pavimentazione

Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

half-Round and end pieces / demi-cannes / sguscie



swimming pool trim pieces / pièces spéciales de piscine / elementi speciali per piscine

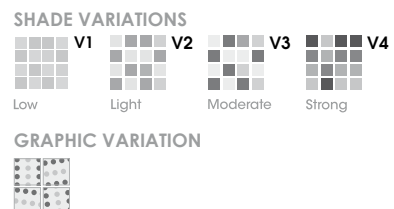
system système sistema skimmer



system système sistema prestige

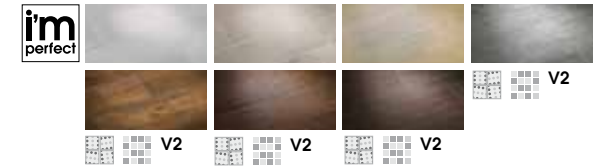


See Pool edging pieces in pages 24-26
Voir les bords de la piscine pages 24-26
Vedere bordi piscina pag. 24-26



Lovely

POOL DECKS AND LOCKER ROOMS
PLAGES ET VESTIAIRES
SPIAGGE E SPOGLIATOI



outdoor finish / finition outdoor / finitura outdoor



*Available in smooth finish / *Disponible dans finition lisse / *Disponibile in finitura liscia
Rectified piece / Pièce rectifiée / Elemento rettificato



Ref. 157 Outdoor*
Snow
15,25 x 78,25 x 1
6" x 31"



Ref. 157 Outdoor*
Soft
15,25 x 78,25 x 1
6" x 31"



Ref. 157 Outdoor*
Dolce
15,25 x 78,25 x 1
6" x 31"



Ref. 157 Outdoor*
Smoke
15,25 x 78,25 x 1
6" x 31"



Ref. 157 Outdoor*
Vital
15,25 x 78,25 x 1
6" x 31"



Ref. 157 Outdoor*
Intense
15,25 x 78,25 x 1
6" x 31"



Ref. 157 Outdoor*
Dark
15,25 x 78,25 x 1
6" x 31"

bullnose and step tiles / pièces spéciales pour le sol / elementi speciali per pavimentazione

Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

(*) Mitred stair tread / Nez de marche biseauté-collé / Scalino incorniciato



Ref. ZLI Indoor 37 x 31 x 7, Ref. DL1 Outdoor 32,3 x 32,3 x 3,8, Ref. DLD Outdoor 32,3 x 32,3 x 3,8, Ref. ZLD Indoor 37 x 31 x 7, Ref. Z62 Indoor 62,6 x 7, *Ref. L62 Outdoor 62,6 x 32,3 x 3,8, Ref. VM2 Outdoor 119 x 32,3 x 2,8, Ref. 121LG Outdoor 12,5 x 49,8 x 2,2, Ref. CRA C1 13 x 50 x 7,5

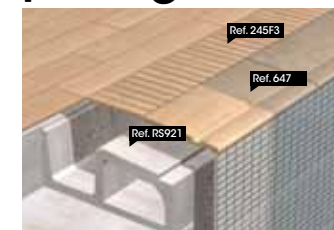


swimming pool trim pieces / pièces spéciales de piscine / elementi speciali per piscine

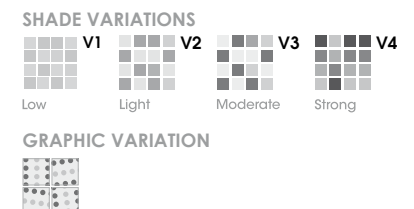
system système sistema skimmer



system système sistema prestige



See Pool edging pieces in pages 24-26
Voir les bords de la piscine pages 24-26
Vedere bordi piscina pag. 24-26



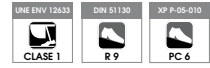
Indugres

field tiles / pièces base / pezzi base

R9 Finish

Finition R9

Finitura R9



Ref. 122 G3
Indu beige R9
11,9 x 24,4 x 1
4 1/2" x 19 1/2"

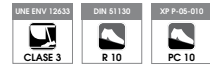


Ref. 240 G3
Indu beige R9
24,4 x 24,4 x 1
9 1/2" x 19 1/2"

R10 Finish

Finition R10

Finitura R10



Ref. 122 G3
Indu beige R10
11,9 x 24,4 x 1
4 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G3
Indu beige R10
24,4 x 24,4 x 1
9 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G3
Indu tech R10
24,4 x 24,4 x 1
9 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G3
Indu grey R10
24,4 x 24,4 x 1
9 1/2" x 19 1/2"

R12 Finish

Finition R12

Finitura R12



Ref. 122 G3
Indu beige R12
11,9 x 24,4 x 1
4 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G3
Indu beige R12
24,4 x 24,4 x 1
9 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G3
Indu tech R12
24,4 x 24,4 x 1
9 1/2" x 19 1/2"



Ref. 240 G3
Indu grey R12
24,4 x 24,4 x 1
9 1/2" x 19 1/2"

plinth and border / plinthe and border / pièce battiscopa e torelli

Available in / Disponible dans / Disponibili in
Indu beige R9 / Indu tech R10 / Indu grey R10

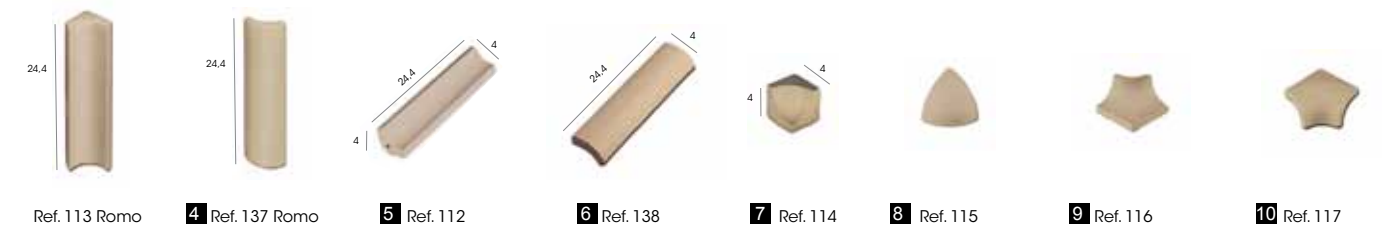


shower tray / receveur de douche / piatto doccia

Available in / Disponible dans / Disponibili in
Indu beige R9 / Indu tech R10 / Indu grey R10

half-round and end pieces / demi-cannes / sguscie

Available in / Disponible dans / Disponibili in
Indu beige R9 / Indu tech R10 / Indu grey R10

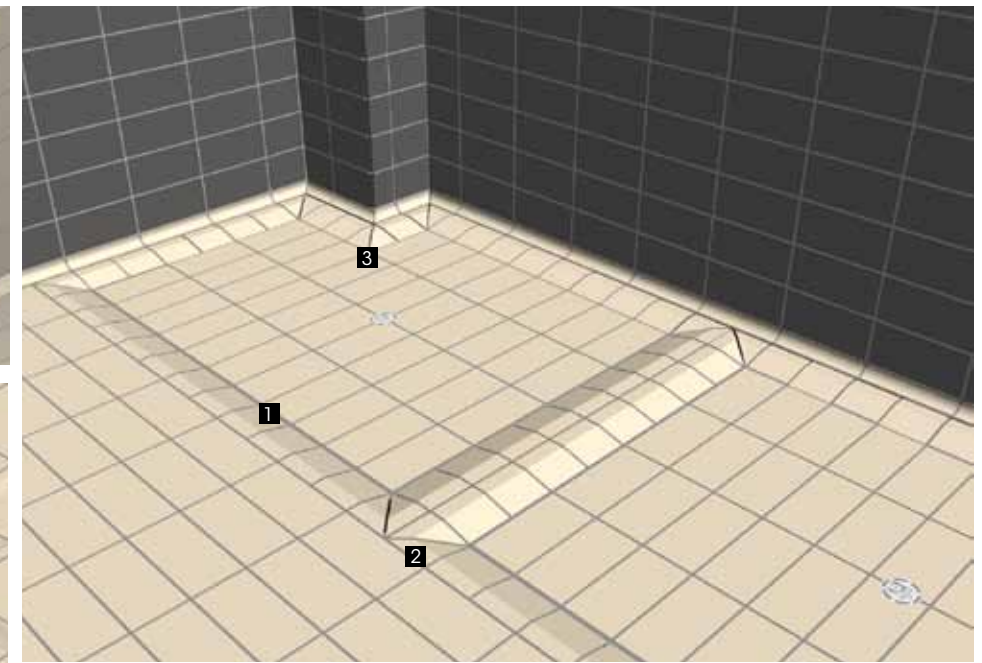
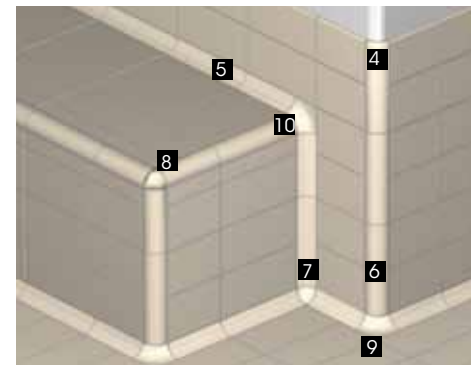
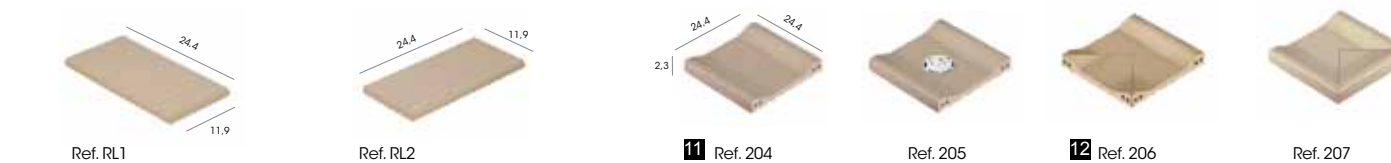


flat step tile / pièce de marche plat / scalino piano

Available in / Disponible dans / Disponibili in
Indu beige R10, R12 / Indu tech R10, R12 / Indu grey R10, R12

channels / goulottes / canalette

Available in / Disponible dans / Disponibili in
Indu beige R10 / Indu tech R10 / Indu grey R10



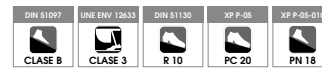
Finn Valley Leisure Center, Ireland



Piscine Gujan-Mestras, France

Natural 2.0

anti-slip finish / finition anti-slip / finitura anti-slip



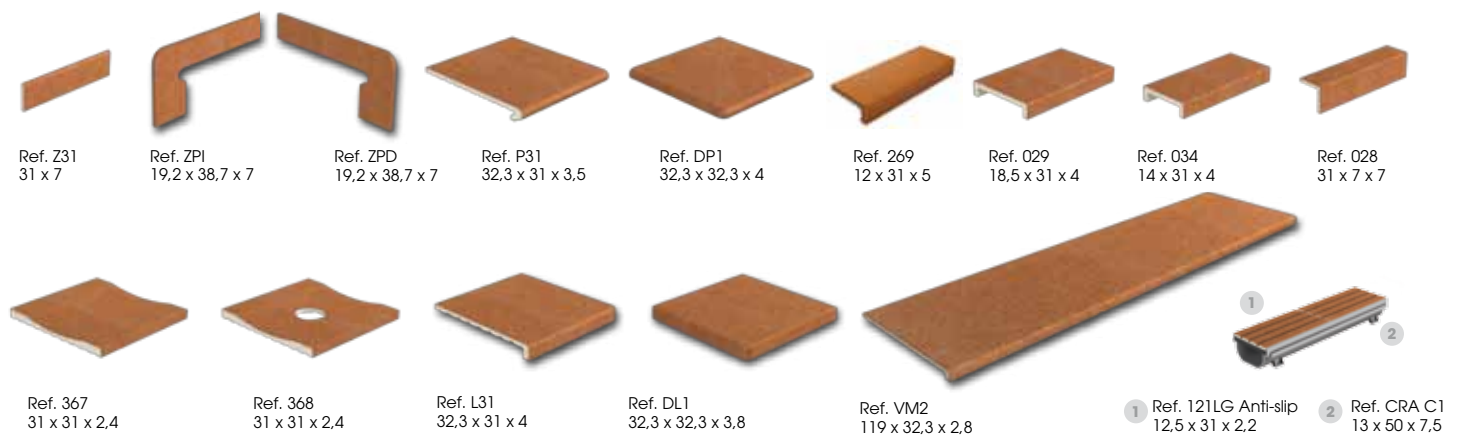
Ref. 310
Hierro 2.0
31 x 31 x 0,9
12" x 12"



Ref. 310
Palma 2.0
31 x 31 x 0,9
12" x 12"

bullnose and step tiles / pièces spéciales pour le sol / elementi speciali per pavimentazione

Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori



Biostop

Porcelain tiles that eliminate bacteria

Ceramic tile that prevent and inhibit the growth of pathogenic micro-organisms; the only total self-protection solution: porcelain ceramic tile + sealing grout = 100% self-protection.

Why is Biostop the only ceramic total self-protection solution?

The **highly innovative Biostop** technology provides the only permanent, complete self-protection solution for the entire ceramic surface: **walls tiles + hygienic cove base + floor tiles + grout joint**. With an exclusive novelty: the top quality **Biostop** porcelain ceramic tile **Rosa Gres** keeps all its properties intact and its self-protection action works 24 hours a day with artificial light, natural light and even in complete darkness.



PERMANENT SELF-PROTECTION

AUTO-PROTECTION PERMANENTE

AUTOPROTEZIONE PERMANENTE



IT WORKS 24/7: INSIDE + OUTSIDE

ACTION 24 H/24: INTÉRIEUR + EXTÉRIEUR

FUNZIONA 24 ORE SU 24: ESTERNO + INTERNO



IT IS TOP QUALITY CERAMIC TILE

GRÈS CÉRAME HAUTE QUALITÉ

GRES PORCELLANATO DI ALTA QUALITÀ



IT IS NOT HARMFUL TO HEALTH

INOFFENSIF POUR LA SANTÉ

NON NUOCE ALLA SALUTE



IT REDUCES SMELLS

RÉDUCTION DES ODEURS

RIDUCE I CATTIVI ODORI



DESINFECTION+ EFFECTIVENESS + SAFETY

DÉSINFECTION + EFFICACITÉ + SÉCURITÉ

DISINFEZIONE + EFFICACIA + SICUREZZA

Grès cerame éliminant les bactéries

La céramique qui prévient et inhibe la croissance des micro-organismes pathogènes; la solution exclusive d'auto-protection totale: grès cérame + joint de pose = 100% auto-protection.

Pourquoi Biostop est la seule solution d'auto-protection totale pour les surfaces céramiques?

La **grande innovation Biostop** présente une action autoprotectrice complète et permanente pour l'intégralité de la surface céramique: **revêtement + plinthe hygiénique + sol + joint de pose**. Une nouveauté exclusive: le grès porcelainé de grande qualité **Biostop** de **Rosa Gres** conserve intactes toutes ses propriétés et son action autoprotectrice en permanence, aussi bien en présence de lumière artificielle ou naturelle que dans l'obscurité totale.

La ceramica che elimina i batteri

La ceramica che previene e inibisce la proliferazione di microrganismi patogeni; l'unica soluzione di autoprotezione totale: gres porcellanato + giunto di posa = 100% autoprotezione.

Perché Biostop è l'unica soluzione di autoprotezione totale per le superfici in ceramica?

La **grande innovazione** di **Biostop** consiste nella sua azione protettiva e permanente per tutta la superficie in ceramica: **rivestimento + zoccolo sanitario + pavimento + giunto di posa**. Novità esclusiva: il gres porcellanato mantiene intatte tutte le sue proprietà e la sua azione autoprotettiva 24 ore su 24, sia con luce artificiale sia con quella naturale e addirittura al buio più completo.

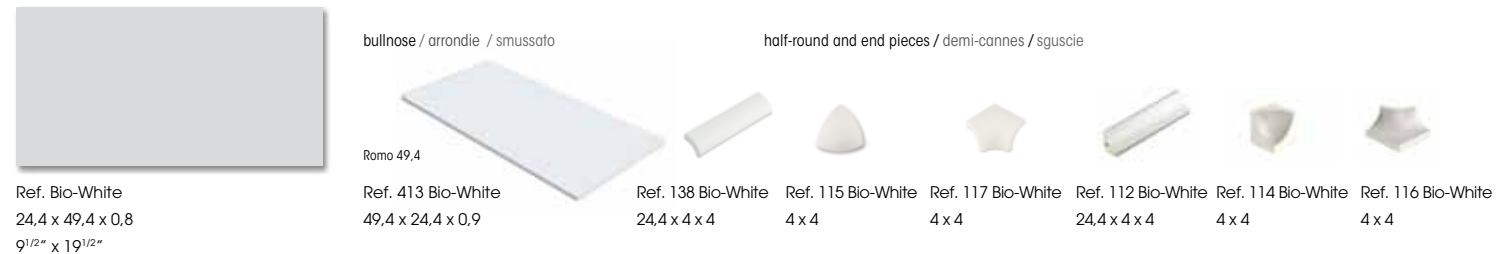
Biostop



wall tiles / revêtement / rivestimento

formats and colors / formats et couleurs / formati e colori

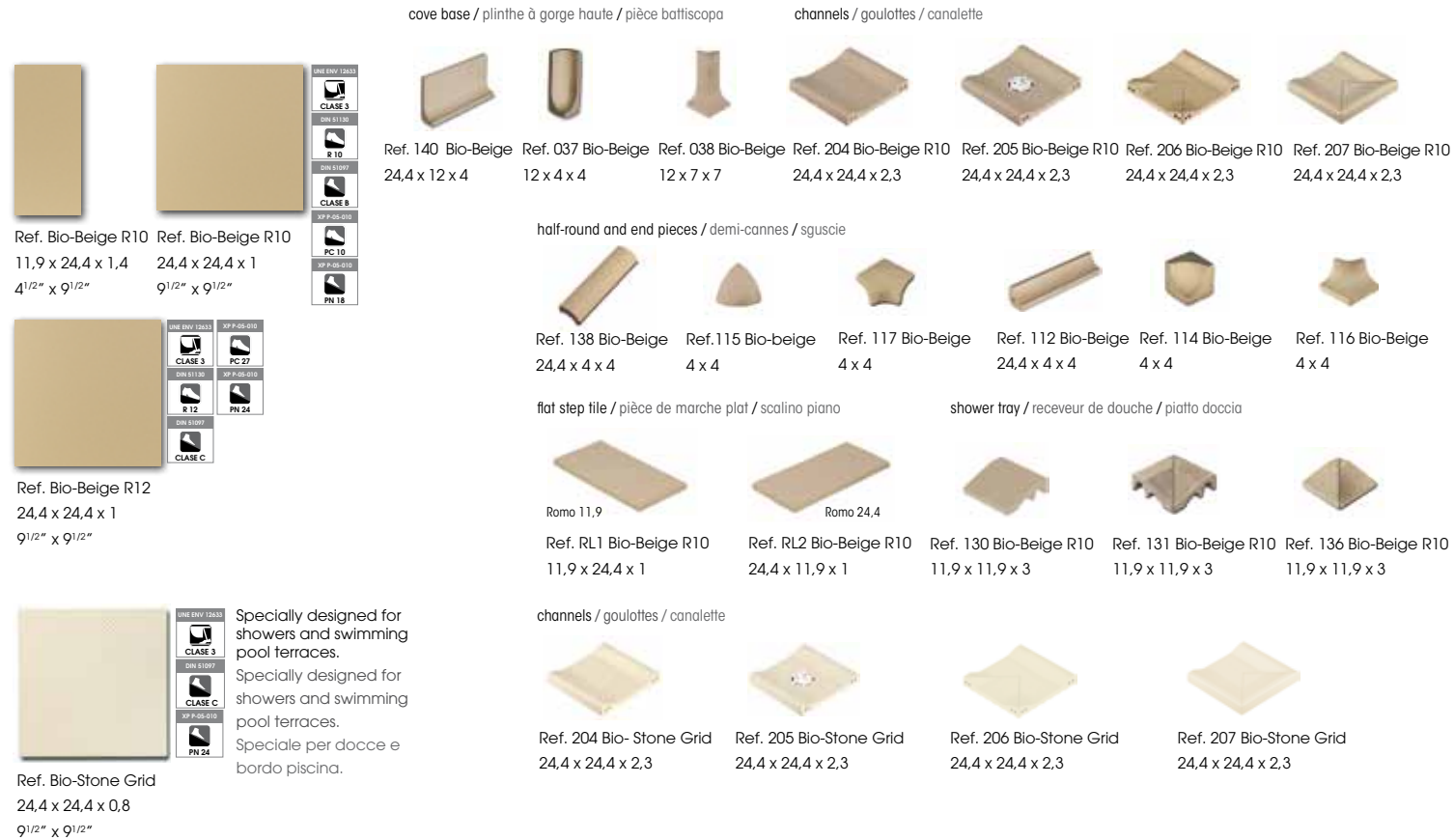
trim pieces / pièces spéciales / elementi speciali



floor tiles / sol / pavimentazione

formats and colors / formats et couleurs / formati e colori

trim pieces / pièces spéciales / elementi speciali



sealing grout / joint de pose / giunto di posa



Ref. Bio-Juntatec White 10 kg/u
Ref. Bio-Juntatec Grey 10 kg/u

Coloured cement mortar with protective properties; prevents growth of harmful microorganisms. Meets the ASTM E 2149 Standard.

Mortier coloré à base de ciment aux propriétés protectrices pour empêcher le développement de microorganismes nocifs pour la santé. Conforme à la norme ASTM E2149.

Malta cementizia colorata con proprietà protettive; previene la proliferazione di microrganismi dannosi per la salute. Rispetta la normativa ASTM E2149.



Ref. Bio-Cerpxi White 22,5 kg/u
Ref. Bio-Cerpxi Grey 21 kg/u

Coloured epoxy resin resistant to acid and with protective properties; prevents the growth of harmful microorganisms. Meets the ASTM E 2149 and JIS Z 2801 Standards.

Mortier coloré époxy résistant aux agressions acides et présentant des propriétés protectrices pour empêcher le développement de microorganismes nocifs pour la santé. Conforme aux normes ASTM E2149 et JIS Z 2801.

Malta epoxy colorata, resistente agli acidi e con proprietà protettive; previene la proliferazione di microrganismi patogeni. Rispetta le normative ASTM E2149 e JIS Z2801.

i	APPROXIMATE CONSUMPTION (kg/m ² - oz/sq.ft)	Formato / Format (cm)			N° PCS/m ² DEPENDING ON INSTALLATION JOINT		
		2 mm - 1/8 inch	6 mm - 3/8 inch		2 mm - 1/8 inch	6 mm - 3/8 inch	
	BIO-JUNTATEC	11,9 x 24,4 x 1,4	0,56 kg/m ² - 1,83 oz/sq.ft	1,68 kg/m ² - 5,50 oz/sq.ft	11,9 x 24,4	33,5	32
	BIO-CERPOXI	24,4 x 24,4 x 0,8	0,21 kg/m ² - 0,68 oz/sq.ft	0,63 kg/m ² - 2,06 oz/sq.ft	24,4 x 24,4	16,75	16
		24,4 x 24,4 x 1	0,26 kg/m ² - 0,85 oz/sq.ft	0,79 kg/m ² - 2,58 oz/sq.ft			
		24,4 x 49,4 x 0,8	0,16 kg/m ² - 0,52 oz/sq.ft	0,47 kg/m ² - 1,54 oz/sq.ft	24,4 x 49,4	8,375	8

colors / couleurs / colori

Rectified piece / Pièce rectifiée / Elemento rettificato



petra arena perla selenio onix

formats and finishes / formats et finitions / formati e finiture

liso:
indoor finish
finition intérieure
finitura interna

abujardado:
outdoor finish
finition extérieure
finitura esterna

Mosaico
Ref. 305
29,8 x 29,8 (4,7 x 4,7)
Available in all colours
Disponible dans toutes les couleurs
Disponibile in tutti i colori

UNE ENV 12633 CLASE 1	DIN 51130 R 9	59,8 x 59,8 x 1 24" x 24" liso	29,8 x 59,8 x 1 12" x 24" liso
XP P-05-010 PC6			
UNE ENV 12633 CLASE 3	DIN 51130 R 10	59,8 x 59,8 x 1 24" x 24" abujardado	29,8 x 59,8 x 1 12" x 24" abujardado
XP P-05-010 PC10	XP P-05-010 PN18		29,8 x 29,8 x 1 12" x 12" abujardado

bullnose and step tiles / pièces spéciales pour le sol / elementi speciali per pavimentazione

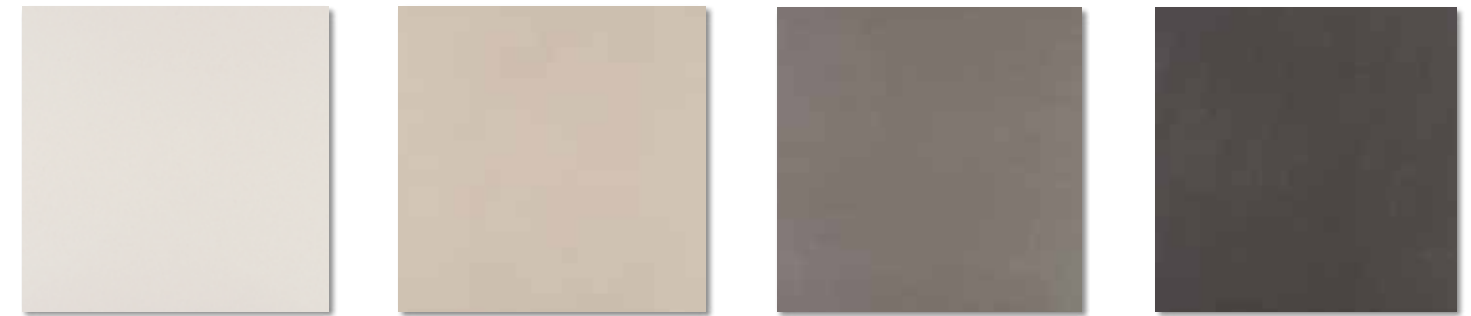
Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

(*) Mitred stair tread / Nez de marche biseauté-collé / Scalino incorniciato



colores / farben / цвета

Rectified piece / Pièce rectifiée / Elemento rettificato



caliza arenisca argenta basalto

formats and finishes / formats et finitions / formati e finiture

liso:
indoor finish
finition intérieure
finitura interna

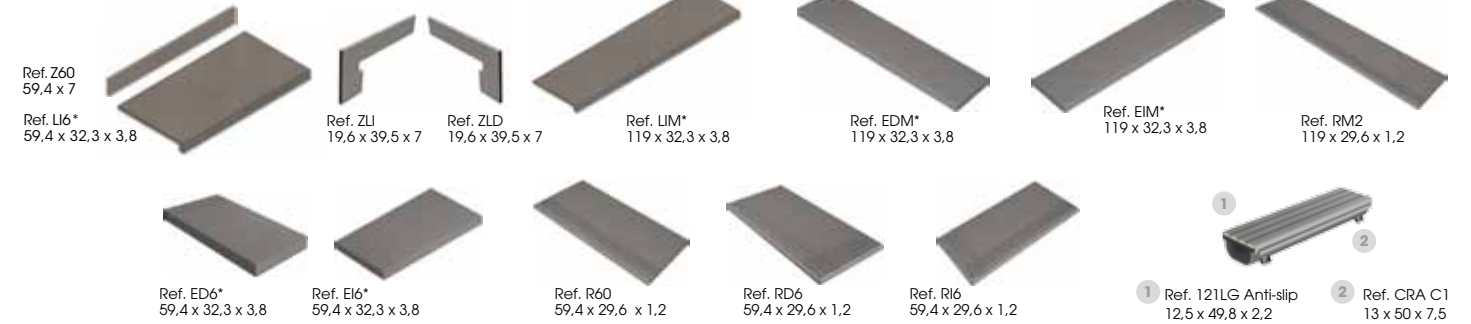
abujardado:
outdoor finish
finition extérieure
finitura esterna

UNE ENV 12633 CLASE 1	DIN 51130 R 9	119 x 119 x 1,2 47" x 47" liso	59,4 x 119 x 1,2 24" x 47" liso	59,4 x 59,4 x 1,2 24" x 24" liso	29,6 x 59,4 x 1,2 12" x 24" liso
XP P-05-010 PC6					
UNE ENV 12633 CLASE 3	DIN 51130 R 10	119 x 119 x 1,2 47" x 47" abujardado	59,4 x 119 x 1,2 24" x 47" abujardado	59,4 x 59,4 x 1,2 24" x 24" abujardado	29,6 x 59,4 x 1,2 12" x 24" abujardado
XP P-05-010 PC10	XP P-05-010 PN18				

piezas especiales para pavimento / formteile für fussböden / специальная напольная плитка

Available in all colours / Disponible dans toutes les couleurs / Disponibile in tutti i colori

(*) Mitred stair tread / Nez de marche biseauté-collé / Scalino incorniciato

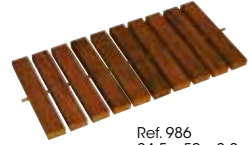


Hostal Empúries / L'Escala, Girona, Spain / First hotel in Europe with LEED Gold Certification



Restaurant Ca l'Enric / La Vall de Bianya, Girona, Spain / Jordi Vayreda arquitecte

wood grates / grilles en bois / griglie di legno



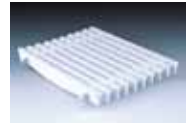
Ref. 986
24,5 x 50 x 2,2



Pièce de finition
Terminale

Ref. 988
Terminal

plastic grates / grilles en plastique / griglie di plastica



24,5 x 2,2 245 R2
29,5 x 2,2 295 R2
33,5 x 2,2 335 R2



19,5 x 2,2 195 E2
24,5 x 2,2 245 E2
29,5 x 2,2 295 E2
33,5 x 2,2 335 E2
20 x 3,5 195 E3
25 x 3,5 245 E3
30 x 3,5 295 E3
34 x 3,5 335 E3



19,5 x 2,4 195 L2
24,5 x 2,4 245 L2
29,5 x 2,4 295 L2
34,5 x 2,4 345 L2



19,5 x 2,4 195 T0
24,5 x 2,4 245 T0
29,5 x 2,4 295 T0
34,5 x 2,4 345 T0



19,5 x 2,2 195 V2
24,5 x 2,2 245 V2
29,5 x 2,2 295 V2
33,5 x 2,2 335 V2
19,5 x 3,5 195 V3
24,5 x 3,5 245 V3
29,5 x 3,5 295 V3
33,5 x 3,5 335 V3

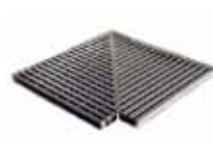


2,4 x 3,7 x 200 243 PF

*Available in colors / *Disponible dans les couleurs / *Disponibile nei colori: **Acero, caramelo, plomo, safén**



Ref. 245R2*
24,5 x 2,4



Ref. 245E2
24,5 x 24,5 x 2,4



Ref. 245L2
24,5 x 100 x 2,4



Ref. 245V2*
24,5 x 2,4

cork floats line / ligne separation couloirs / corsie galleggianti

** Anchorage not included • Ancrages non fournis • Ancoraggi non inclusi

** With floats

Sloping anchorage

Flat anchorage

Cork float line support

Top of anchorage

Screw anchorage



25 m. Ref. ROMM2
50 m. Ref. ROOM5



Tubo Ø 43 Ref. ANIH1
Tubo Ø 48 Ref. ANIH2



Tubo Ø 43 Ref. ANPH1
Tubo Ø 48 Ref. ANPH2



Anchorage Ø 43 Ref. SPCH1



Retractable anchorage Ref. CAE00



Tubo Ø 43 Ref. ANTH1

signs / signalisation / segnalazione

** Anchorage not included • Ancrages non fournis • Ancoraggi non inclusi

** False start

** Flags

Podiums

Hydraulic lift

Life ring

Life ring support

Life ring support stand



Postes Ø 43 Ref. SS FH1
Postes Ø 48 Ref. SS FH2
Polyester rope Ref. SS FFC



Postes Ø 43 Ref. BDNH1
Postes Ø 48 Ref. BDNH2
2 cuerdas y band. Ref. BDNBC



Alt. 70 cm-azul Ref. PDAH7



Pasamanos 650 Ref. ELV65
Pasamanos 1000 Ref. ELVML



Plastic Ref. SAL PL
Canvas Ref. SAL LN



Ref. SSV00



Ref. PSV00

other options / autres options / altre opzioni

Polypropylene anchorage

PVC drain

Drain

POLIACETAL trim



Ref. ANEH1



Ref. 990



Ref. 989



Ref. EMB 00

stairs / échelles / scale

exclu
sive!

Customized stairs with porcelain steps
Choose step color inside Rosa Gres range

Échelles personnalisables avec des marches en grès cérame

Veillez choisir la couleur de la marche dans toute la gamme Rosa Gres

Scalette con pedate in gres porcellanato personalizzabili

È possibile scegliere il colore dello scalino tra tutta la gamma di Rosa Gres

Modelo 1000



3 peldaños Ref. MIGX3
4 peldaños Ref. MIGX4

Modelo partida



3 peldaños Ref. PIGX3
4 peldaños Ref. PIGX4

Modelo partida ergo



3 peldaños Ref. EIGZ3
4 peldaños Ref. EIGZ4

Modelo 1000



3 peldaños Ref. MILX3
4 peldaños Ref. MILX4

Modelo partida



3 peldaños Ref. PTDX3
4 peldaños Ref. PTDX4

Modelo partida ergo



3 peldaños Ref. EPEZ3
4 peldaños Ref. EPEZ4

Pasamanos asimétrico



2 pasamanos Ref. SMA 00

Pasamanos salida



acero inox 043 Ref. PAS00



STANDARD TESTING NORME D'ESSAI TEST STANDARD	REGULATION RÉGLEMENTATION REGOLAMENTO EN 14411	Aqua / Tao Vintage / Mystery Lovely / Natural 2.0 Biostop wall tiles*	Indugres Biostop floor tiles* Proyecta Imagina	Mosaic
DIMENSIONS AND SURFACE QUALITY / DIMENSIONS ET ASPECT DE LA SURFACE / CARATTERISTICHE DIMENSIONALI				
ISO 10545-2	Dimensions and surface quality Dimensions et aspect de la surface Caratteristiche dimensionali	required exigée richiesta	guaranteed garantie garantita	guaranteed garantie garantita
PHYSICAL PROPERTIES / PROPRIÉTÉS PHYSIQUES / CARATTERISTICHE FISICHE				
ISO 10545-3	Water Absorption Absorption d'eau Assorbimento d'acqua	Grupo A1a E < 0,5% Grupo B1a E < 0,5%	E < 0,5%	E < 0,5%
ISO 10545-4	Modulus of rupture Résistance à la flexion Resistenza alla flessione	Grupo A1a > 28 N/mm ² Grupo B1a > 35 N/mm ²	>40 N/mm ²	>40 N/mm ²
ISO 10545-6	Resistance to deep abrasion Résistance à l'abrasion Resistenza all'abrasione profonda	< 175 mm ³	-	< 175 mm ³
ISO 10545-9	Thermal shock Resistance Résistance au choc thermique Resistenza agli shock termici	required exigée richiesta	guaranteed garantie garantita	guaranteed garantie garantita
ISO 10545-12	Frost resistance Résistance au gel Resistenza al gelo	required exigée richiesta	guaranteed garantie garantita	guaranteed garantie garantita

* Biostop (tiles and grout) comply with regulation JIS Z 280: 2000 Antimicrobial efficiency.
* Biostop (carreaux et joints) est conforme aux normes JIS Z 280: 2000 Efficacité antimicrobienne.
* Biostop (ceramica e giunto) rispetta la norma JIS Z 280: 2000 sul l'Efficacia antibatterica.

CHEMICAL PROPERTIES / PROPRIÉTÉS CHIMIQUES / PROPRIETÀ CHIMICHE				
ISO 10545-13	Chemical resistance Résistance chimique Resistenza chimica	Min. Classe B	GA GLA GHA	UA ULA UHA
ISO 10545-14	Stain resistance Résistance aux tâches Resistenza alle macchie	Min. Classe 3	guaranteed garantie garantita	guaranteed garantie garantita

** Field tiles / Pièces de base / Pezzi base: grupo B1a, pressed porcelain tiles / grès cerame pressé / gres porcellanato pressato
Trim pieces / Pièces spéciales / Elementi speciali: grupo A1a, extruded porcelain tiles / grès cerame élié / gres porcellanato estruso

Grupo B1a: for field tiles a 2 mm grout joint is recommended. When it's necessary to modulate with trim pieces, the joint should be 6 mm.
Groupe B1a: joint de pose recommandé pour les pièces de base: 2 mm. Si vous souhaitez moduler avec des pièces spéciales, le joint devra être de 6 mm.
Gruppo B1a: giunto consigliato per pezzi base: 2 mm. Se è necessario modulare con elementi speciali, giunto consigliato: 6 mm.

Please don't hesitate to ask our technical department about the most suitable finish for children's play areas and swimming pools.
N'hésitez pas à contacter notre service technique afin d'en savoir plus sur nos finitions de piscines et aires de jeux les plus adaptées pour les enfants.
Per le zone e piscine per bambini, si prega di contattare il nostro ufficio tecnico, per sapere qual' è la finitura più adatta.

NON-SLIP COEFFICIENTS / COEFFICIENTS D'ANTI-GLISSEMENT / COEFFICIENTI ANTISCIVOLO

		UNE ENV 12633		DIN 51130 XP P-05-010				DIN 51097 XP P-05-010	
		Clase 1	Clase 3	R9/PC6	R10/PC10	R11/PC20	R12/PC27	Clase B/PN18	Clase C / PN 24
aqua	pastilla / bubbles Tank / Bassin / la Vasca anti-slip		●						●
mosaic	anti-slip		●						●
biostop	bio beige R10		●		●			●	
	bio beige R12		●				●		●
	bio stone grid		●						●
indugres	indu beige R9	●		●					
	indu beige R10		●		●			●	
	indu tech R10		●		●			●	
	indu grey R10		●		●			●	
	indu beige R12		●				●		●
	indu tech R12		●				●		●
natural 2.0	acabado natural		●		●			●	
	indoors	●		●					
	outdoor		●			●			●
vintage	indoors	●		●					
	outdoor		●			●			●
mystery	indoors	●		●					
	anti-slip		●		●				●
lovely	indoors	●		●					
	outdoor		●		●				●
proyecta	liso	●		●					
	abujardado		●		●			●	
imagina	liso	●		●					
	abujardado		●		●			●	

DIN 51130 norms for shoe traffic
norme pour pieds chaussés
norma per piede con calzatura



This test is performed on a device in which the person carrying out the test walks on an inclined slope which varies in angle, wearing footwear with standardised soles. The surface is covered with oil. The angle of inclined slope where they can still walk safely without slipping, is the measurement of the trial.

Cet essai a lieu dans un dispositif dans lequel la personne effectuant le test marche sur un plan incliné à angle variable, le pied chaussé d'une semelle mise aux normes. La surface est imprégnée d'huile. L'angle du plan incliné qui permet encore de marcher en toute sécurité sans dérapage est la mesure de l'essai.

Questo test si esegue su un dispositivo in cui la persona che esegue il test cammina su un piano inclinato ad angolazione variabile, calzando scarpe con suola normalizzata. La superficie è sempre impregnata di un agente lubrificante. L'inclinazione che consente di rimanere in piedi con sicurezza, senza scivolare, rappresenta il valore misurato del test.

DIN 51097 norms for barefoot traffic areas
norme pour pieds nus
norma per piede nudi

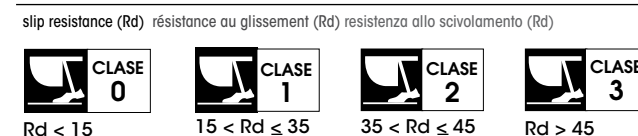


This test is performed on a device in which the person carrying out the test walks on an inclined slope which varies in angle. The surface is covered with tiles to be tested and is continually infused with a soap solution. The angle of inclined slope where they can still be upright without slipping, is the measurement of the trial.

L'essai a lieu dans un dispositif dans lequel la personne effectuant le test marche pieds nus sur un plan incliné dont la pente est variable. La surface est revêtue des dalles à tester et est continuellement imprégnée d'une solution savonneuse. L'angle du plan incliné qui permet de rester debout en toute sécurité sans dérapage est la mesure de l'essai.

Il test si esegue su un dispositivo in cui la persona che esegue il test cammina a piedi nudi su un piano inclinato a pendenza variabile. La superficie è rivestita con le piastrelle da sottoporre al test ed è sempre impregnata di una soluzione di acqua e sapone. L'inclinazione che consente di rimanere in piedi con sicurezza, senza scivolare, rappresenta il valore misurato del test.

UNE ENV 12633: 2003 pendulum method
méthode du pendule
metodo del pendolo



The test involves swinging a friction pendulum with a rubber skate on the end on the surface to be tested. The skate skims the surface along a determined distance (125 mm). Depending on the surface texture, the pendulum breaks to a greater or lesser extent. The decrease in the skate's route read on a calibrated scale is the test result.

Le test consiste à faire osciller un pendule de frottement présentant à son extrémité un patin en caoutchouc sur la surface à tester. Le patin frotte la surface tout au long d'une distance déterminée (125 mm). En fonction de la texture de la surface, le pendule ralentit plus ou moins. La diminution de parcours du patin sur une échelle de mesure est le résultat du test.

La prova consiste nel far oscillare sulla superficie da sottoporre al test un pendolo di attrito con un pattino di gomma all'estremità. Il pattino rimane a contatto con la superficie per una distanza determinata (125 mm). In base al tipo di superficie, il pendolo viene frenato in misura maggiore o minore. La riduzione del percorso del pattino, letta su una scala graduata, rappresenta il risultato del test.



lascreativas.com

Septiembre 2014



Rosa Gres, S.L.U

Central office - Bureau central - Ufficio centrale
Ctra. Sant Cugat km. 3
08290 Cerdanyola, Barcelona, SPAIN
Tel. +34 93 586 30 60
Fax +34 93 586 30 61

Factory - Fabrique - Fabbrica
Pol. Ind. Mas Vell
Ramón Sugrañes, 1
43144 Vallmoll, Tarragona, SPAIN

Ventas: +34 93 586 37 68 / +34 93 586 37 69
Export Sales: +34 93 586 37 02

info@rosagres.com
www.rosagres.com

